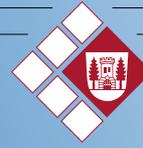


# Burgau aktuell



Stadt Burgau

Ausgabe: Nr. 168  
Oktober 2024

## Erfolgreiches Stadtradeln in Burgau



Alle Geehrten mit Erstem Bürgermeister Martin Brenner (links)  
(Fotos ©Stadt Burgau)



Freute sich sehr über seinen Sieg: Josef Wagner mit Teamcaptain Elena.



Team Fahrrad-Glaß, Feine Räder



Team SV Unterknöringen

## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!



Auch heuer hat die Stadt Burgau wieder erfolgreich beim Stadtradeln teilgenommen und damit ein Zeichen für den Klimaschutz gesetzt. Trotz des teils durchwachsenen Wetters waren zahlreiche Bürgerinnen und Bürger eifrig auf ihren Rädern unterwegs und haben fleißig Kilometer gesammelt. Die Beteiligung mit insgesamt 22 Teams war erneut großartig und die Stadt Burgau konnte bei ihrer dritten Teilnahme sogar den ersten Platz im Landkreis Günzburg im Ranking Gesamtkilometer pro Kopf verbuchen!

Ich möchte mich bei allen Bürgerinnen und Bürgern, die an der Kampagne des Netzwerks Klima-Bündnis teilgenommen haben, herzlich für Ihr großes Engagement bedanken und freue

mich schon auf den Wettkampf im nächsten Jahr.

Erinnerungsarbeit, die gerade in der heutigen Zeit so wichtig ist, kann die nächsten Monate im Burgauer Schloss betrieben werden: In unserem Museum gastiert seit Ende September die Ausstellung „Feibelman muss weg. Ein antisemitischer Vorfall aus der schwäbischen Provinz“. Die sehenswerte Wanderausstellung des Jüdischen Museums Augsburg ermöglicht einen Blick auf unser geschichtliches Erbe und zeigt auf, dass der Antisemitismus nach der nationalsozialistischen Machtübernahme nicht allein von Berlin ausging. Auch persönliche Antipathien spielten eine bedeutende Rolle, durch die sich Hetze auf lokaler Ebene entwickelte. Die Ausstellung basiert auf der Geschichte des Memminger Unternehmers Jakob Feibelman, der sich nach massiven Anfeindungen und Unmengen anonymer Drohbriefe dazu gezwungen sah, 1934 mit seiner Familie nach Palästina zu flüchten. Sie zeigt, dass Hate-Speech kein Phänomen des digitalen Zeitalters ist, sondern schon immer Teil unserer Gesellschaft gewesen ist. „Feibelman muss

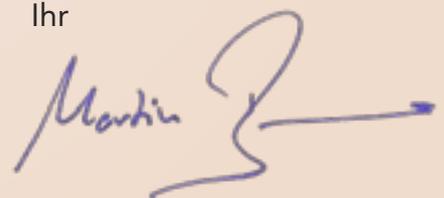
weg“ ist eine besondere Ausstellung, die für die aktuellen Formen des Antisemitismus sensibilisiert.

Das Programm unserer Kapuziner-Halle wartet im Oktober mit einer Vielzahl kultureller Highlights auf: Die beliebte Burgauer Schlager Nacht mit Michael Fischer und Anna-Carina Woitschack findet wieder statt, „Hot’n Spicy“ wird es mit der Cajun- und Zydecomusic von Anja Baldauf mit ihren „Swamp Cats“ und auch die Geschwister Niederbacher aus Südtirol werden auf der Bühne im großen Saal zu hören sein.

Der Herbst bringt eine bunte Palette kultureller Veranstaltungen, bei der bestimmt für jeden etwas dabei ist.

Kommen Sie gesund durch die Übergangszeit!

Mit freundlichen Grüßen  
Ihr



Martin Brenner  
Erster Bürgermeister

## Neuzugänge bei der Stadt Burgau Azubis, Berufspraktikanten und ein FSJler verstärken die Kindergarten- Teams in Burgau und Unterknöringen

Anfang September konnten sechs junge Menschen bei der Stadt Burgau begrüßt werden: In der Kita Purzelbaum in Unterknöringen hat Anna-Lena Messerschmid ihre praxisintegrierte Ausbildung zur Erzieherin (kurz PiA) begonnen und Jakob Schmidt leistet sein Freiwilliges Soziales Jahr ab.

Auch für die Kita Mindelzwerge in Burgau konnte mit Noah Twiehaus ein Auszubildender für die PiA-Ausbildung gefunden werden. In derselben Einrichtung ist zudem Selina Haugg in ihre Ausbildung zur Assistentkraft gestartet.

Ihr Anerkennungsjahr zur Erzieherin leisten Patrizia Urian in der Kita Mindelzwerge und Selena Süß in der Kita Purzelbaum ab.

Erster Bürgermeister Martin Brenner wünschte ihnen zusammen mit dem stellvertretenden Hauptamtsleiter Stefan Mayer und der Ausbildungsleiterin Martina Supplie viel Erfolg und Freude bei ihren jeweiligen Tätigkeiten.

Das Bild zeigt (von links): Stefan Mayer, Anna-Lena Messerschmid, Sabine Thummerer (Leiterin der Kita Purzelbaum), Selina Haugg, Martin Brenner, Patrizia Urian, Noah Twiehaus, Martina Supplie, Selena Süß. Jakob Schmidt konnte am Fototermin leider nicht teilnehmen. Foto: Stadt Burgau



Redaktions- & Anzeigenschluss für die November-Ausgabe ist der **18.10.2024**  
Bitte beachten Sie, dass der Raum für Anzeigen beschränkt ist.  
Buchen Sie daher rechtzeitig!

ANZEIGEN

125  
*Jahre*

# OSSWALD

OPTIK & SCHMUCK *seit 1899*

Folgt uns



## WIR FEIERN – SIE SPAREN

### 125 Jahre Optik und Schmuck Osswald

Sichern Sie sich bis 9. November 2024 Ihre Vorteile:

<b>100% RABATT*</b>	<b>25% RABATT*</b>	<b>10% RABATT*</b>
AUF UNSERE SEHANALYSE	AUF BRILLEN- FASSUNGEN	AUF SCHMUCK & TRAURINGE

\* Rabatte gelten auf den UVP des Herstellers & für vorrätige Ware bzw. für Verlobungs-/Trauringbestellungen. Keine Barauszahlung. Nicht kombinierbar.

Stadtstraße 19 | 89331 Burgau  
 0 82 22. 17 90 | [www.osswald-burgau.de](http://www.osswald-burgau.de)

TERMINE AUCH DIREKT ONLINE VEREINBAREN

# Glücklichmacher

Unsere Hörgeräte verändern Ihr Leben.  
Werden Sie ein Glückspilz  
mit unseren attraktiven Hörlösungen.

Hörstudio Burgau

Stadtstraße 41  
89331 Burgau  
Tel.: 08222 - 961840  
info@hs-burgau.de

[www.hs-burgau.de](http://www.hs-burgau.de)



## Ankündigung bauvorbereiten- der Maßnahmen der Gastrans- portleitung AUGUSTA von Wer- tingen nach Kötz

Die bayernets GmbH plant ab Anfang Oktober, mit den sogenannten bauvorbereitenden Arbeiten der Gastransportleitung AUGUSTA zwischen Wertingen und Kötz gemäß § 44 Energiewirtschaftsgesetz (EnWG) zu beginnen. Wir beabsichtigen, ab dem 7. Oktober 2024 mit den nachfolgenden Maßnahmen auf der Trasse anzufangen: Vermessungsarbeiten, Beweissicherung, Kampfmitteluntersuchung und archäologische Voruntersuchungen. Sowohl die Kampfmitteluntersuchung als auch die archäologischen Voruntersuchungen werden durch Drohnenbefliegung unterstützt. Die Vorarbeiten werden in unserem Auftrag von Dienstleistern durchgeführt.

Die eigentliche Baumaßnahme startet nach Abschluss des laufenden Planfeststellungsverfahrens. Derzeit gehen wir davon aus, dass der Planfeststellungsbeschluss Anfang 2025 vorliegen wird. Zum Start der eigentlichen Baumaßnahme 2025 werden wir gesondert informieren.

Bei weiteren Fragen kontaktieren Sie uns gerne.

E-Mail: [info-augusta@bayernets.de](mailto:info-augusta@bayernets.de)

Telefon: 089 890572-424

Fax: 089 890572-421

Weitere Informationen rund um das Projekt finden Sie unter <https://www.gastransportleitung-augusta.de>



## Radtour Senioren

Gemeinsam auf Radtour gehen, macht viel mehr Spaß als allein. Deshalb sind alle radfahrbegeisterte Seniorinnen und Senioren zu einer herbstlichen Radtour durch das schöne Glöttal eingeladen.

Es wird eine gemütliche Rundfahrt sein, mit einer Streckenlänge von 25 bis 30 km. Ein Zwischenstopp beim Barfußpark in Glöttweng — sowie eine Einkehr am Ende der Fahrt sind geplant.

Das Mitfahren geschieht auf eigene Gefahr! Fahrradhelm, Trinken und evtl. eine kleine Brotzeit nicht vergessen.

Treffpunkt: Montag, 7. Oktober, 14:00 Uhr

beim Parkplatz Grundschule, Remsharter Straße

Weitere Information gerne bei: Heidi Häuser, Fahrradbeauftragte, TEL. 413181

Bekanntmachung  
der Stadt Burgau



## Reinhaltung der öffentlichen Straßen und Rückschnitt von Anpflanzungen

Die Stadt Burgau weist auf die bestehende Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen in der Stadt Burgau hin. Diese ist ebenso auf der Homepage der Stadt Burgau veröffentlicht oder kann im Rathaus eingesehen werden.

Nach dieser Verordnung haben die Eigentümer oder die dinglich Nutzungsberechtigten (Mieter, Pächter) von Grundstücken die Geh- und Radwege und die innerhalb der Reinigungsfläche befindlichen Fahrbahnen (einschließlich der Parkstreifen) vor ihren Grundstücken von Unrat, Staub und Schmutz freizuhalten.

Im Herbst sind die Reinigungsarbeiten bei Laubfall regelmäßig einmal in der Woche sowie insbesondere bei Bedarf (beispielsweise, wenn das Laub durch feuchte Witterung als verkehrsgefährdend einzustufen ist) durchzuführen.

Im Interesse eines sauberen Stadtbildes wird gebeten, der regelmäßigen Kehr- und Reinigungspflicht nachzukommen.

Ferner werden die Grundstückseigentümer gebeten, regelmäßig ihre Anpflanzungen zu überprüfen und wenn notwendig, die überhängenden Äste und Sträucher an den Straßen und Geh- bzw. Radwegen zurückzuschneiden.

Sollten Verkehrsteilnehmer durch die Anpflanzungen gefährdet sein, ist ein Rückschnitt zwingend notwendig. Sofern dieser nicht durch den Grundstücksbesitzer erfolgt, können diese Arbeiten im Zuge der Ersatzvornahme auch durch die Stadt Burgau auf Kosten des jeweiligen Grundstücksbesitzers durchgeführt werden.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe, um unsere Stadt sauber und lebenswert zu halten.

Burgau, 17.09.2024  
STADT BURG AU

## Sprechtage der Deutschen Renten- versicherung am Dienstag, 08.10.2024 im Rathaus Burgau

Eine vorherige Terminanmeldung ist erforderlich und ab sofort im Rathaus Burgau unter der Telefonnummer 08222/4006-24 und 4006-27, während der Öffnungszeiten, möglich. **Bitte halten Sie hierfür Ihre Rentenversicherungsnummer bereit.**



Das Bild zeigt: (von links) Erster Bürgermeister Martin Brenner, Doris Egger (1. Vorsitzende des Musikvereins Haldenwang-Hafenhofen), Lukas Erber (2. Vorsitzender des Musikvereins Haldenwang-Hafenhofen). Foto: Stadt Burgau

## Musikverein Haldenwang-Hafenhofen spendet 250 Euro für Burgauer Hochwassergeschädigte

Für Unbeteiligte mag das Jahrhunderthochwasser Anfang Juni im Landkreis Günzburg bereits der Vergangenheit angehören, doch für viele Betroffene sind die Folgen davon auch Monate später noch sehr präsent. Um ihre hochwassergeschädigten Bürgerinnen und Bürger unmittelbar zu unterstützen, hat die Stadt Burgau zu Beginn der Hochwasserlage ein Spendenkonto eingerichtet. Bis heute ist das Konto aktiv und es gehen immer noch Spenden ein. So auch kürzlich, als der Musikverein Haldenwang-Hafenhofen 250 Euro spendete. Erster Bürgermeister der Stadt Burgau Martin Brenner sprach der Blaskapelle seinen großen Dank für dieses Zeichen der Solidarität aus.

## Feierlicher Feldgottesdienst an der Friedenskapelle Waldheim

Der Landkreis Günzburg und die Gemeinde Kammeltal laden am Sonntag, 13. Oktober 2024, zu einem feierlichen Feldgottesdienst für die Gefallenen und Opfer der beiden Weltkriege an der Friedenskapelle Waldheim ein. Alle Soldaten- und Kameradschaftsvereine, Reservistenkameradschaften, Heimkehrer- und sonstige Kriegsoferversände sowie die gesamte Landkreisbevölkerung sind herzlich eingeladen, an der gemeinsamen Gedenkfeier teilzunehmen. Beginn ist um 9 Uhr, die musikalische Umrahmung übernimmt der Musikverein Behlingen-Ried. Im Anschluss findet ein zünftiger Frühschoppen statt.

Die Friedenskapelle wurde am 13. Oktober 1974, also vor 50 Jahren, eingeweiht und vom damaligen Bayerischen Staatsminister des Innern, Dr. Bruno Merk, ihrer Bestimmung übergeben. Anlässlich dieses Jubiläums wird der ehemalige Bundesminister für Finanzen, Dr. Theo Waigel, die Festrede halten.

## Hochwasserrückhaltebecken Burgau

Vor der Bauausführung für das Hochwasserrückhaltebecken südlich von Burgau führt das Wasserwirtschaftsamt Donauwörth diesen Herbst bis ins Frühjahr 2025 Vorbereitungsleistungen durch. Diese umfassen ergänzende Erkundungen des Baugrundes, Kampfmittelerkundungen, Vermessungen, Roudungen und Beweissicherungen auf den Flächen der geplanten Bauwerke, Baustelleneinrichtungsflächen sowie auf Nachbarflächen.

Während der Erkundungen des Baugrunds werden Bohrungen bis zu einer maximalen Tiefe von 10 m durchgeführt. Alle Bohrlöcher werden anschließend verfüllt und der ursprüngliche Zustand wiederhergestellt. Die Eigentümer der Grundstücke, die für Bohrungen vorgesehen sind, wurden bereits informiert und haben Gestattungsvereinbarungen mit dem Wasserwirtschaftsamt abgeschlossen.

Die Vermessungsarbeiten sowie die Kampfmittelerkundungen erfordern keine Bohrungen oder Schürfungen. Lediglich die Flächen werden begangen, befahren oder von einer Drohne überflogen. Sollten im Rahmen der Kampfmittelerkundungen Bohrungen oder Bergungen erforderlich sein, wird das Wasserwirtschaftsamt Donauwörth mit den jeweiligen Grundstückseigentümern in Kontakt treten.

Für die Feldarbeiten müssen die betroffenen Grundstücke gegebenenfalls mit schwerem Gerät befahren werden. Eventuelle, durch die Arbeiten verursachte Flurschäden werden entschädigt.

Die Arbeiten werden von Fachfirmen durchgeführt, die vom Wasserwirtschaftsamt Donauwörth beauftragt wurden.

Mitteilung der  
Stadt Burgau



An die Bürgerinnen und Bürger unserer Stadt ergeht hiermit gemäß Artikel 18 der Gemeindeordnung die freundliche

### Einladung zu folgender Bürgerversammlung:

- **Mittwoch, den 09. Oktober 2024, um 18.30 Uhr, im Saal des Gasthofs „Jehle“, Pfarrer-Völk-Straße 22, Limbach, für den Stadtteil Limbach**

Anregungen und Empfehlungen von allgemeinem Interesse, die in den Bürgerversammlungen behandelt werden sollen, können bis spätestens Montag, den 09. September 2024 im Rathaus Burgau, Zimmer Nr. 23, schriftlich oder per E-Mail unter sekretariat@burgau.de eingereicht werden.

Burgau, den 24. Juli 2024  
STADT BURG AU

## 40 Jahre im öffentlichen Dienst

Glückwünsche für vier Jahrzehnte im öffentlichen Dienst durfte kürzlich Frau Martina Supplie, Mitarbeiterin der Stadt Burgau, entgegennehmen. Ihre Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten absolvierte die gebürtige Burgauerin von 1984 bis 1987 beim Landratsamt Günzburg. Die zweijährige Weiterbildung zur Verwaltungsfachwirtin beim Landratsamt Günzburg schloss sie 1992 ab. Am 01.04.1993 erfolgte ihre Einstellung bei der Stadt Burgau, bei der sie im Hauptamt sowohl für die Personalangelegenheiten als auch für die Städtische Musikschule zuständig war. Ab 2004 übernahm sie zusätzlich das Versicherungswesen, das sie über 15 Jahre bearbeitete.

Als stellvertretende Hauptamtsleiterin übernahm sie außerdem bis 2020 eine verantwortungsvolle Position und war zuverlässige Ansprechpartnerin die Verwaltungsprozesse der Stadt Burgau betreffend. 2003 wurde sie zur Standesbeamtin ernannt. 2009 legte sie erfolgreich ihre Ausbildereignungsprüfung ab und ist seither Ausbildungsleiterin der Stadt.

Zu vierzig Jahren im öffentlichen Dienst durfte sie sich nun kürzlich über die Ehrenurkunde des Freistaates Bayern freuen. Frau Martina Wenni-Auinger, Zweite Bürgermeisterin der Stadt Burgau, Hauptamtsleiter Herr Wolfgang Buckel, Herr Stefan Mayer, stellvertretender Hauptamtsleiter, und Herr Se-

bastian Wagner, Personalratsvorsitzender, würdigten die Verdienste der Jubilarin mit einem Geschenk und gratulierten herzlich.

*Das Bild zeigt (von links): Stefan Mayer, Martina Wenni-Auinger, Sebastian Wagner, Martina Supplie, Wolfgang Buckel. Foto: Stadt Burgau*



## Erfolgreiches Stadtradeln in Burgau

In der Markgrafenstadt sind vom 04. Juli 2024 bis zum 24. Juli 2024 die Räder heiß gelaufen. 297 Teilnehmende, die sich in 22 Teams organisiert hatten, haben sich beim diesjährigen Stadtradeln mit viel Engagement für mehr Klimaschutz eingesetzt und kräftig in die Pedale getreten. Zusammen mit dem Landkreis Günzburg nahm die Stadt Burgau bereits zum dritten Mal an der Kampagne des Netzwerks Klima-Bündnis teil. Alle, die in der Stadt Burgau beziehungsweise einem der Ortsteile wohnen, arbeiten, einem Verein angehören oder eine Schule besuchen, konnten mitmachen. Insgesamt legten sie beeindruckende 70.136 Kilometer zurück. Nach Kilometern pro Kopf erlangte die Stadt Burgau in der Gesamtwertung heuer den ersten Platz im Landkreis Günzburg. Ein Ergebnis, das ein Ausrufezeichen für Klimaschutz setzt!

Die Siegerehrung fand am Mittwoch, 18.09.2024, vor dem Rathaus statt. Ausgezeichnet wurden die drei besten Teams, die drei Einzelradler mit den meisten Kilometern und die drei Teams mit der höchsten Kilometeranzahl pro Mitglied.

Die meisten Kilometer unter den Burgauer Teams erradelte der SV Unterknöringen mit 10.725,7 Kilometern. Auf Platz

zwei folgen die Freien Wähler Burgau mit insgesamt 7.889,5 Kilometern. Mit 5.062,7 Kilometern fuhren die Limbach Radler auf einen verdienten Platz drei.

Besonders erwähnenswert sind auch die Schüler der Markgrafen-Realschule Burgau, die mit 16.479 Kilometern vor allen anderen teilnehmenden Schulen im Landkreis lagen.

Als Sieger-Team mit den meisten Kilometern pro Kopf wurde die Radlertruppe Fahrrad-Glaß, Feine Räder mit 843,4 Kilometern je Team-Mitglied ausgezeichnet. Auf Platz zwei radelten die Teilnehmenden des SV Unterknöringen mit jeweils 630,9 Kilometern. Platz drei ging an das Team Mariella und Helmut, die beide 587,7 Kilometer mit dem Rad zurücklegten.

Bei den Einzelradlern wurde Josef Wagner (Team Limbach Radler) mit sportlichen 1.650 Kilometern zum Sieger gekürt. Nur wenige Kilometer weniger erradelte Robert Lindner vom Team Fahrrad-Glaß, Feine Räder mit 1.603,1 Kilometern. Der dritte Platz ging an Uwe Zeus, Team Burgauer ÖDP, mit 1.220 Kilometern.

## Energieberatung mit energie schwaben

Der Energieversorger energie schwaben lädt am Dienstag, 22. Oktober, von 10:00 bis 15:00 Uhr zu einer Energieberatung vor dem Burgauer Rathaus ein. Es wird ein Energieberater mit seinem Promo-Anhänger vor Ort sein, der über richtiges Energiesparen informiert. Interessierte Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, einen Strompreiskeck zu machen und an einem attraktiven Gewinnspiel teilzunehmen. Vorbeikommen lohnt sich auf jeden Fall!

Foto: ©energie schwaben gmbh



Am Mittwoch, 18.09.2024, war das Infomobil der Deutschen Bahn in Zusmarshausen zu Gast, um Bürgerinnen und Bürger zu informieren. Foto: Jakob Neumann/DB

Infos auf vier Rädern

## Mobiles Büro der Deutschen Bahn informiert in Burgau zum Bahnprojekt Ulm-Augsburg

Am Dienstag, 08. Oktober 2024, macht die Deutsche Bahn mit ihrem neuen Infomobil Halt in Burgau. Wie in vielen anderen Orten entlang der Grobtrassierung haben so auch die Bürgerinnen und Bürger der Markgrafentadt Gelegenheit, sich im direkten Dialog zum Bahnprojekt Ulm-Augsburg zu informieren. Ingenieurinnen und Ingenieure aus dem Planungsteam der DB beantworten an diesem Tag individuelle Fragen zu den Vorzügen und den Herausforderungen der Neu- und Ausbaustrecke für die Region. Das Angebot des 30 Quadratmeter großen Infomobils reicht von klassischen Aufstellern über interaktive Karten und Videos bis hin zu einer abstrakten Trassenplanungssimulation aus Holz.

Das DB-Infomobil steht von 9 bis 13 Uhr und von 15 bis 19 Uhr direkt vor dem Rathaus, Gerichtsweg 8, in Burgau.

**Wir sind für Sie da!**

- Ambulante Pflege
- Tagespflege mit Hol- und Bringservice - vereinbaren Sie hierzu gerne einen Probetag
- Pflegeberatung



Bleichstraße 18 89331 Burgau Tel.: 08222-4099-0

[www.krankenpflegeverein-burgau.de](http://www.krankenpflegeverein-burgau.de)

Bekanntmachung  
der Stadt Burgau



## Erlass einer Allgemeinverfügung für die Veranstaltung der Discoläufe im Städtischen Eisstadion Burgau in der Saison 2024/2025

Die Stadt Burgau hat am 20.9.24 durch den Erlass einer Allgemeinverfügung ein Alkoholverbot für die Veranstaltung von Discoläufen im Bereich des Städtischen Eisstadions Burgau in der Badstraße an nachstehenden Tagen, jeweils von 18:30 bis 23:00 Uhr, festgesetzt: Samstag, 26.10.24; Samstag, 16.11.24; Samstag, 14.12.24; Samstag, 18.1.25; Samstag, 8.3.25

Die Allgemeinverfügung kann auf unserer Homepage unter [www.burgau.de/Bekanntmachungen](http://www.burgau.de/Bekanntmachungen) abgerufen werden. Darüber hinaus hängt diese zur Einsichtnahme während der allgemeinen Öffnungszeiten im Rathaus, EG sowie im Eisstadion aus.

Weitere Informationen zum Eisstadion sowie ggf. während der Saison erforderliche Einschränkungen des Betriebs werden unter [www.burgau.de/Eisstadion](http://www.burgau.de/Eisstadion) veröffentlicht.

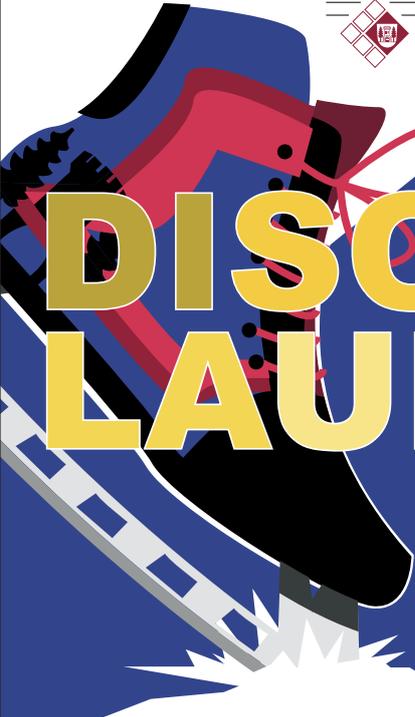
Burgau, 20.9.24, STADT BURG AU

# Eisstadion

# BURGAU

Stadt Burgau





# DISCO LAUF



**Wann?**  
Samstag den:

- 26.10.2024
- 16.11.2024
- 14.12.2024
- 18.01.2025
- 08.03.2025

jeweils von  
20:00 - 22:00 Uhr  
Einlass: 19:30 Uhr

**Eintritt:** 4,00 Euro  
(Änderungen vorbehalten)

Bekanntmachung der Stadt Burgau

# Öffnung des Städtischen Eisstadions Burgau

Das Burgauer Eisstadion hat ab Montag, 7.10.24, bis einschließlich Sonntag, 9.3.25, geöffnet. In dieser Zeit finden folgende öffentliche Läufe statt:

## Außerhalb der Schulferien:

**Montag** 15:00 – 17:15 Uhr, Schlägerlauf von 17:30 – 18:45 Uhr (am 6.1.25 von 13:30 – 18:45 Uhr geöffnet, der Schlägerlauf entfällt an diesem Tage)

**Dienstag** 15:00 – 16:45 Uhr

**Mittwoch** 19:15 – 21:00 Uhr (am 20.11.24 zusätzlich von 10- 14 Uhr geöffnet)

**Donnerstag** 15:00 – 16:45 Uhr

**Freitag** 15:00 – 18:30 Uhr (am 11.10.2024 geschlossen)

**Samstag** 13:30 – 17:00 Uhr und \*18:15 – 20:00 Uhr (\*für den Abendlauf findet am 26.10.24, 16.11.24, 14.12.24, 18.1.25 und 8.3.25 ein Discolauf von 20:00-22:00 Uhr statt) (am 11.1.25 entfällt der öffentliche Lauf)

**Sonntag** \*08:15 – 10:00 Uhr und 13:15 – 16:45 Uhr (\*nach Bedarf wird beim Vormittagslauf 1/3 der Eisfläche für die Eisstocksützen abgeteilt)

## Während der Herbst- und Faschingsferien:

(28.10.24-3.11.24 | 3.3.25-9.3.25)

**Montag, 28.10.24** 13:30 – 17:15 Uhr, Schlägerlauf 17:30 – 19:00 Uhr (3.3.25 geschlossen)

**Dienstag** 13:30 – 17:30 Uhr

**Mittwoch** 13:30 – 17:30 Uhr

**Donnerstag** 13:30 – 17:30 Uhr

**Freitag** 13:30 – 16:45 Uhr

(Schlägerlauf von 17:00 – 18:00 Uhr)

**Samstag** 13:30 – 17:00 Uhr und \*18:15 – 20:00 Uhr (\* für den

Abendlauf findet am 8.3.25 ein Discolauf von 20:00-22:00 Uhr statt)

**Sonntag** 08:15 – 10:00 Uhr und 13:15 – 16:45 Uhr (\*nach Bedarf wird beim Vormittagslauf 1/3 der Eisfläche für die Eisstocksützen abgeteilt)

\*Am 9.3.25 endet der Nachmittagslauf bereits um 15:30 Uhr

**Während der Weihnachtsferien:** (23.12.24 – 5.1.25)

**Montag** 13:30 – 19:00 Uhr (kein Schlägerlauf)

**Dienstag, 24.12.24** 10:00 – 13:00 Uhr (31.12.24 geschlossen)

**Mittwoch** –

**Donnerstag** \*09:30 – 11:30 Uhr und 13:30 – 17:30 Uhr (\*der Vormittagslauf entfällt am 26.12.24)

**Freitag** 13:30 – 18:00 Uhr

**Samstag** 13:30 – 17:00 Uhr und 18:15 – 20:00 Uhr

**Sonntag** 08:15 – 10:00 Uhr und 13:15 – 16:45 Uhr (\*nach Bedarf wird beim Vormittagslauf 1/3 der Eisfläche für die Eisstocksützen abgeteilt)

Außerhalb der Ferien findet montags von 17:30 – 18:45 Uhr ein Schlägerlauf statt.

Während der Herbst- & Faschingsferien wird dieser montags von 17:30 – 19:00 und freitags von 17:00 bis 18:00 Uhr angeboten.

Für die Teilnahme am Schlägerlauf ist eine Eishockeyschutzrüstung notwendig (Eishockey-Handschuhe, Eishockey-Schienbeinschoner und Eishockey- Helm).

Am Mittwoch, 20.11.24 (Buß- und Betttag) findet ein **zusätzlicher** öffentlicher Lauf von 10:00 – 14:00 Uhr statt.

Am 24.12.2024 wird lediglich ein öffentlicher Lauf von 10:00 – 13:00 Uhr veranstaltet.

Am 26.12.2024 findet ausschließlich ein öffentlicher Lauf von 13:30 – 17:30 Uhr statt.

Am 6.1.2025 (Heilig Drei König) ist von 13:30 – 18:45 Uhr geöffnet, der Schlägerlauf entfällt)

Am **11.10.2024, 25.12.2024, 31.12.2024, 01.01.2025, 11.1.25** und am **3.3.25** hat das Eisstadion **geschlossen**.

Am Samstag, 11.1.25 wird ein Eiskunslaufwettbewerb im Eisstadion ausgerichtet, somit entfällt der öffentliche Lauf an diesem Tage.

Am Sonntag, 9.3.25 findet eine Eiskunslaufdarbietung statt, daher endet der öffentliche Nachmittagslauf bereits um 15:30 Uhr.

Am Sonntagvormittag wird je nach Bedarf ein Teil der Eisfläche für die Eisstocksützen abgetrennt.

**Discoläufe: 26.10.24, 16.11.24, 14.12.24, 18.1.25, 8.3.25. An diesen Tagen entfällt der öffentliche Abendlauf von 18:15 – 20:00 Uhr.**

## Eintrittspreise:

Einzelkarten:

Erwachsene: 4,50 Euro

Ermäßigt: 2,50 Euro

Begleitperson (ohne Eislauf): 1,50 €

Discolauf: 4,00 Euro

Zehnerkarten

Erwachsene: 39,00 Euro

Ermäßigt: 23,50 Euro

Änderungen während der Saison für z.B. öffentliche Laufzeiten oder Nutzungsregelungen bleiben vorbehalten.

Sonstige Informationen zum Eisstadion finden Sie auf unserer Internetseite unter **www.burgau.de/Eisstadion**.

Burgau, 20.9.24  
STADT BURG AU

Mitteilung der Stadt Burgau



## Informationen der Friedhofsverwaltung

Die Friedhofsverwaltung bittet alle Grabnutzungsberechtigten die Grabstätten würdig herzurichten, gärtnerisch anzulegen und in diesem Zustand zu erhalten.

Um eine problemlose Pflege der Hecken, Wege- und Grünflächen gewährleisten zu können, bitten wir darauf zu achten, dass die Stadt Burgau ungehindert die Hecken schneiden, das Laub entfernen, die Pflasterflächen kehren und im Winter die Räum- und Streupflicht durchführen kann.

Die Stadt Burgau bittet daher alle Grabbesitzer, keine Gegenstände (z.B. Gartengeräte, Vasen, Gießkannen, Blumenerde, usw.) um die Gräber herum zu lagern.

Für Grünabfälle, Plastikmüll von Tüten und Pflanzgefäße, stehen Container zur Verfügung. Grablichter können in die dafür bereitgehaltenen Tonnen entsorgt werden. Die Abfallgefäße stehen ausschließlich zur Entsorgung von Friedhofsabfällen bereit. Damit die Abfälle durch die Stadt Burgau reibungslos entsorgt werden können, bitten wir die Trennung der Abfälle einzuhalten.

Für Sturmschäden (z.B. durch herabfallende Äste) an Grabanlagen sowie Fälle von höherer Gewalt besteht leider kein städtischer Versicherungsschutz. Diese Fälle müssten auf Wunsch privatrechtlich versichert werden.

Für städtische Urnenstelen gelten folgende Verpflichtungen:

- Es dürfen keine Grablichter, Grabschalen oder sonstiger Grabschmuck (z.B. Vasen, Porzellanfiguren usw.) niedergelegt oder aufgestellt werden. Für Schäden sowie Verlust im Falle einer Beseitigung haftet der jeweilige Verursacher.
- Das Aufstellen von Grabgestecken und Blumenschmuck ist für die Dauer von 12 Wochen nach einer Beisetzung sowie jährlich im November (von Allerheiligen bis zum Totensonntag) gestattet.

Danke, dass Sie mithelfen unseren städtischen Friedhöfen ein gepflegtes und würdiges Erscheinungsbild zu geben.

Burgau, 24. September 2024  
STADT BURGAU

Bekanntmachung der Stadt Burgau



## Durchführung einer Rattenbekämpfungsaktion in Burgau und den Stadtteilen

Am **Donnerstag, den 07.11.24** findet eine kostenfreie Rattenbekämpfungsaktion statt, die von der Firma Hawlik & Hawlik GmbH aus Gablingen im Auftrag der Stadt Burgau durchgeführt wird.

Soweit Bedarf an einer Bekämpfungsmaßnahme besteht, bitten wir um Mitteilung an die Firma Hawlik & Hawlik GmbH (Tel.: 08230 891450) oder an die Stadt Burgau (Tel.: 08222 4006-23, E-Mail: proebstle@burgau.de).

**Im Rahmen der Rattenbekämpfungsmaßnahmen bitten wir um Beachtung der folgenden Informationen:**

Bei der Bekämpfung dürfen Köderstellen nur verdeckt angelegt bzw. Ködermittel nur in Futterkisten und

Depotrohren ausgelegt werden. Kinder und Haustiere müssen von der Legestelle ferngehalten werden.

Jede Bekämpfungsmaßnahme muss von den Technikern der Firma Hawlik & Hawlik GmbH dokumentiert werden. Der betreffende Anwesensbesitzer oder sein Vertreter muss die Auslegung schriftlich bestätigen.

Je nach Anzahl aller eingegangenen Meldungen können diese gegebenenfalls nicht alle am oben genannten Termin abgearbeitet werden.

Burgau, 03.09.24  
STADT BURGAU

# Feibelmann muss weg

Ein antisemitischer Vorfall aus der schwäbischen Provinz

Nach der NS-Machtübernahme wurde Antisemitismus in Deutschland nicht nur von oben verordnet. Persönliche Ressentiments spielten weiter eine wichtige Rolle. Durch sie entwickelten die antijüdischen Hetzkampagnen und Gewaltmaßnahmen vor Ort vielfach eine ganz eigene Dynamik, wie auch Jakob Feibelmann erfahren musste. Der Memminger Unternehmer wurde ab 1933 mit anonymen Drohschreiben überschüttet, die ihn massiv anfeindeten und zur Emigration drängten. Ende 1934 flüchtete er schließlich nach Palästina und nahm die Schreiben mit, die er als Beweismittel gesammelt hatte.

Die Ausstellung setzt sich anhand von 22 Reproduktionen erhaltener Briefe und Postkarten mit den Anfängen der nationalsozialistischen Judenverfolgung auf lokaler Ebene auseinander. Dabei verschränkt sie Täter- und Opfergeschichte und fragt sowohl nach den Urheber\*innen der Hassbotschaften und möglichen Mitwisser\*innen wie auch nach den Konsequenzen für Jakob Feibelmann.



oben: Jakob Feibelmann mit seiner Frau Irma und seiner Tochter Marie, Memmingen 1934

Fotografien: © Amira Korin, Herzliya, Israel; Postkarten: © Yad Vashem Archives, Jerusalem, Israel

Cover: Jakob und Irma Feibelmann, Memmingen, ca. 1932; Ausschnitte aus zwei Drohkarten, die an Jakob Feibelmann geschickt wurden

## Katalog zur Ausstellung

Zur Ausstellung erschien ein vertiefender Sammelband mit fünf Aufsätzen, die sich mit verschiedenen Aspekten des „Falls Feibelmann“ auseinandersetzen und den Fragen nachgehen, die er an unsere Gegenwart stellt.



Erschienen bei Hentrich & Hentrich

Feibelmann muss weg

## Ein antisemitischer Vorfall aus der schwäbischen Provinz

Nach der NS-Machtübernahme wurde Antisemitismus in Deutschland nicht nur von oben verordnet. Persönliche Ressentiments spielten weiter eine wichtige Rolle. Durch sie entwickelten die antijüdischen Hetzkampagnen und Gewaltmaßnahmen vor Ort vielfach eine ganz eigene Dynamik, wie auch Jakob Feibelmann erfahren musste. Der Memminger Unternehmer wurde ab 1933 mit anonymen Drohschreiben überschüttet, die ihn massiv anfeindeten und zur Emigration drängten. Ende 1934 flüchtete er schließlich nach Palästina und nahm die Schreiben mit, die er als Beweismittel gesammelt hatte.

Die Ausstellung setzt sich anhand von 22 Reproduktionen erhaltener Briefe und Postkarten mit den Anfängen der nationalsozialistischen Judenverfolgung auf lokaler Ebene auseinander.

Dabei verschränkt sie Täter- und Opfergeschichte und fragt sowohl nach den Urheber\*innen der Hassbotschaften und möglichen Mitwisser\*innen wie auch nach den Konsequenzen für Jakob Feibelmann.

Wanderausstellung des Jüdischen Museums Augsburg Schwaben in Kooperation mit dem Netzwerk Historische Synagogenorte in Bayerisch-Schwaben.

**Die Ausstellung läuft seit dem 29. September 2024 im Schloss Burgau, Norbert-Schuster-Straße 11, 89331 Burgau und ist jeweils sonntags von 14:00 bis 17:00 Uhr geöffnet.**  
Weitere Infos: [www.burgau.de/museum](http://www.burgau.de/museum)

# Feibelman muss weg

Ein antisemitischer Vorfall  
aus der schwäbischen Provinz

29.9.24-  
12.1.25

## Schloss Burgau

Wanderausstellung des Jüdischen Museums Augsburg Schwaben  
in Kooperation mit dem Netzwerk Historische Synagogenorte  
in Bayerisch-Schwaben

Stadt Burgau | Netzwerk | JÜDISCHES MUSEUM AUGSBURG SCHWABEN

Kooperationspartner\*innen

Mit freundlicher Unterstützung von

Finanziert durch  
Arno Buchegger  
Stiftung

Gefördert vom  
Bundesministerium  
für Familie, Senioren, Frauen  
und Jugend

im Rahmen des Bundesprogramms  
Demokratie leben!



### VERSTÄRKUNG GESUCHT.

- Elektroniker (m/w/d)
- KFZ-Mechatroniker (m/w/d)
- Produktionsmitarbeiter (m/w/d)
- Maschinen-/Anlagenführer (m/w/d)
- Schichtführer (m/w/d)

Die Klimmer Group produziert mit rund 900 Mitarbeitern technologisch führende Produkte in den Schwerpunkten Stanz- & Umformtechnik, Schweißbaugruppen, Druckluftbehälter und technischer Sauberkeit. Basierend auf Ihrem Wissen im Bereich KFZ oder industrieller Fertigung werden Sie durch gezielte Weiterbildungen auch als Quereinsteiger zu einem wertvollen Mitglied unseres Produktions-Teams. Die Möglichkeiten sind vielfältig, z.B. als Programmierer für Messmaschinen oder im Werkzeugbau.

Sie möchten Teil der Klimmer Group sein?  
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Bitte richten Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an  
Frau Heidi Sayle.

**Ernst Klimmer GmbH**  
Stanz- & Umformtechnik  
Ostpreußenstr. 8, 89331 Burgau  
+49 8222 990-0  
bewerbung@klimmer-gmbh.de  
www.klimmer-gmbh.de



### WICHTIG! Besonders für alle Berufseinsteiger ab 1.9.

## Berufsunfähigkeitsversicherung Schützt den Wert Ihrer Arbeitskraft und sichert Ihr Einkommen

Ob Krankheit oder Unfall: Wenn Sie Ihren Beruf nicht mehr ausüben können, schützt Sie die Berufsunfähigkeitsversicherung (BU) vor den finanziellen Folgen. Sie erhalten mit der BU eine monatliche Rente und sichern so den Wert Ihrer Arbeitskraft ab.

wohnen heißt  
**wüstenrot**



Digital erreichbar  
wuestenrot.de/birgit.hofmann

**Birgit Hofmann**  
Wüstenrot Vorsorge-Center  
Am Stadtgraben 1  
89312 Günzburg  
Telefon 08221 200181  
Mobil 0172 7263662  
birgit.hofmann@  
wuestenrot.de



# Musical - Käpt'n Noah und die fast vergessenen Holzwürmer

Kängurus, Elefanten, Frösche und Hasen – im letzten Kindergartenjahr drehte sich in der Kita Heilig Kreuz alles um das Thema „Arche Noah“.

Als krönenden Abschluss führten alle Kinder der Kita Heilig Kreuz am 29. Juni 2024 beim Fest der Begegnung und am 19. Juli 2024 in der Kita das Musical „Käpt'n Noah und die fast vergessenen Holzwürmer“ auf. Selbst die „Kleinsten“ waren mit dabei. Die Kinder konnten es kaum erwarten, bis sie ihre wochenlang einstudierten Lieder und Tänze vorführen durften.

Mit dem Kitasong „Wir sind die Kinder vom Heilig Kreuz“ stellten sich die Kinder vor. Liebevoll von der Erzählerin Frau Riedl, der ehemaligen Kindergartenleitung, durch die Geschichte geführt, sangen die Holzwürmer Bohra und Boris Lieder über ihr Leben und darüber, dass sie von Noah vor Beginn seiner langen Fahrt fast vergessen worden wären. Beunruhigt beobachteten die beiden Holzwürmer Noahs emsige Reisevorbereitungen und mussten feststellen, dass schon alle anderen Tierarten, die sich mit Liedern und Tänzen vorstellten, an Bord der Arche waren. Aber schließlich wurde alles

gut: Auch die beiden Holzwürmer erhielten ein Bordticket und durften mitfahren.

Vielen Dank an unsere Erzählerin Frau Riedl, an Herrn Becker für die musikalische Unterstützung, an die Pfarrei für die Einladung zum Fest der Begegnung und an den Elternbeirat, der uns im Juli bewirtete.



## Familienstützpunkt Burgau

### Sprechstunde:

Jeden Montag,  
15.30 - 17.30

Uhr

Jeden Mittwoch,  
9 - 11 Uhr

Termine darüber  
hinaus gerne nach  
Vereinbarung! Ma-  
thias Stegmiller (Dipl.

Sozialpädagoge) Landrichter-von-  
Brück-Straße 2, 89331 Burgau, Tel.  
0176 459 499 40

E-Mail:

familienstuetzpunkt@stadt.burgau.de

Zur Familienplatt-  
form des Landkreises  
Günzburgs kommen Sie über ne-  
benstehenden QR-  
Code.



### Donnerstag, 10. Oktober, 15.30 – 17.30 Uhr: Sprechstunde der Erziehungsberatung

Für die Sprechstunde ist eine Anmeldung (Tel. 08221 206780 / eb.guenzburg@kjf-kjh.de) zwingend erforderlich. Die nächsten Sprechstunden sind am 07.11., 05.12.

### Dienstag, 08. Oktober, 15 – 16.30 Uhr: Bewegungsabenteuer in der Natur

Das Eltern-Kind-Angebot für Kinder unter 3 Jahren startet am Nordic-Walking-Parkplatz in der Spitzstraße.

Mutig sein und Ausprobieren macht Ihr Kind stark. Kinder bewegen sich gern und lernen mit dem ganzen Körper. Durch Bewegung erfahren Kinder Erfolgserlebnisse und entwickeln Vertrauen in ihre eigenen Fähigkeiten. Spielerische Bewegungen und Sinneswahrnehmungen in der Natur und im Freien fördern eine gesunde Entwicklung. Eltern erhalten in dieser Praxisveranstaltung Tipps und viele kreative Anregungen für Bewegungs-ideen mit Alltags- und Naturgegenständen, die auch bei Regen die Sonne scheinen lassen. Richtig angezogen macht Bewegung im Freien bei jedem Wetter Spaß!

Das Angebot wird finanziert vom Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Krumbach.

### Mittwoch, 09. Oktober, 9.30 – 11 Uhr: Babycafe

Das Babycafe findet regelmäßig am zweiten Mittwoch um 9.30 – 11 Uhr in der Hebammenpraxis „Seelenliebe“ (Ulmer Str. 4) statt. Die folgenden Termine sind immer am Mittwoch: 13.11., 11.12.

### Dienstag, 22. Oktober, 18.30 Uhr: Papatreff (Ort noch offen)

Papas unter sich - Beim Papatreff ist Zeit füreinander da, sich austauschen - Wie geht es Dir als Vater, Ehemann oder als Alleinerziehender? Die bunte Mischung macht den Treff besonders, alles darf sein - Babys, Kleinkinder, Schulkinder oder Pubertät - beim Papatreff hat jedes Thema seinen Platz.

### Donnerstag, 21. November, 10 – 11.30 Uhr: [ONLINE] Entspannt am Familientisch – So geht's

Ein Angebot für Junge Eltern/Familien mit Kindern von 0-3 Jahre

Gesunde Ernährung und ein gutes Essverhalten sind wichtige Elemente für lebenslange Gesundheit und Wohlbefinden. Die Basis eines genussvollen, gesunden Essverhaltens wird bereits in den ersten Lebensjahren gelegt.

In dieser Veranstaltung erhalten Sie Informationen zum natürlichen Essverhalten Ihres Kindes und zu wichtigen frühkindlichen Erfahrungen beim Essen, die ein Leben lang prägen. Praktische Tipps zum Umgang mit herausfordernden Situationen am Familientisch runden diese Veranstaltung ab.

Der Vortrag findet über die Internetplattform "Cisco Webex" statt.

Das Angebot wird finanziert vom Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Krumbach. Anmeldung bis zum 18. November.

# Neues aus der Kita Purzelbaum

Nach einer dreiwöchigen Sommerferienpause startet die Kindertagesstätte Purzelbaum wieder mit vollem Elan und frischem Wind in das Kitajahr 2024/25.

In unserem Haus hat sich einiges getan. Gerne wollen wir diese Neuigkeiten mit Ihnen in diesem Bericht teilen. Das Team der Kita Purzelbaum heißt alle neuen Kinder und Kollegen recht herzlich willkommen.

## Eröffnung der Außengruppe „Schmetterlinge“

Seit September gibt es in der Kindertagesstätte Purzelbaum eine neue Gruppe. Sie trägt stolz den Namen die „Schmetterlinge“. Diese befindet sich in der alten Hausmeisterwohnung neben der Grundschule in Unterknöringen, in unmittelbarer Nähe zum Haupthaus. Diese Räumlichkeiten wurden schon im Jahr 2020/21 von unseren Fachkräften zu einer Kindergartengruppe liebevoll eingerichtet und als zusätzliche Gruppe genutzt. Nachdem unser Kindergarten vergrößert wurde, konnte die Außengruppe daraufhin in das Haupthaus wieder eingegliedert werden. In den kommenden Jahren wurde die Hausmeisterwohnung dann anschließend, bis vor Kurzem,



von der katholischen Kindertageseinrichtung Heilig Kreuz als Kindergartengruppe verwendet.

Ab diesem neuen Kitajahr stehen diese Räumlichkeiten wieder der Kita Purzelbaum zur Verfügung, wodurch es uns möglich war, neue Kindergartenplätze zu schaffen. Durch die Gruppeneröffnung wurde das Kita-Team erweitert. Frau Priessner – Miller als Erzieherin und Gruppenleitung, sowie Frau Höb und Frau Novotny begleiten und unterstützen die Kinder der Schmetterlingsgruppe in der Zeit von 7.30 -13.00 Uhr.

Über einen eigenen Garten, neben der Grundschule, gelangt man zur Schmetterlingsgruppe. Diese besteht aus einem großen Gruppenraum, in dem es einen Kreativbereich und einen Rollenspielbereich gibt. Weiterhin bietet der offene und helle Raum genügend Platz, um gemeinsam zu Essen und in der integrierten Küchenzeile zu kochen. Die Kinder haben ebenfalls auch die Möglichkeit verschiedene Gesellschaftsspiele am Tisch zu spielen. Der angrenzende Nebenraum fungiert als Konstruktions- und Baubereich. Wir wünschen der Schmetterlingsgruppe einen guten Start in das Kitajahr.



## Auszubildende in der Kita Purzelbaum

Wir freuen uns darüber, drei neue Auszubildende bei uns in der Einrichtung begrüßen zu dürfen. In den nächsten Zeilen wollen wir Sie über die verschiedenen Ausbildungsberufe informieren, die bei uns in der Kita Purzelbaum absolviert werden.

Im Krippenbereich heißen wir die Berufspraktikantin Selena Süß und die PIA-Praktikantin Anna-Lena Messerschmid willkommen. Der Kindergarten wird tatkräftig von Jakob Schmid als FSJ-Praktikant unterstützt.

Das Berufspraktikum von Frau Süß ist das letzte Ausbildungsjahr zur Erzieherin, mit 20 Seminartagen an der Schule. An den anderen Tagen verfestigt sie ihr pädagogisches Wissen und organisiert den Alltag in der Marienkäfergruppe mit.

Die PIA-Praktikantin Frau Messerschmid leistet ihr erstes von drei Ausbildungsjahren in der Bienengruppe ab. Dieses Ausbildungsschema gibt es erst seit Kurzem und bietet einen schnelleren Ausbildungsweg zur Erzieherin. Diese Variante zur Erzieherin ist praxisnäher. In den gesamten drei Jahren besucht sie jeweils zwei Tage in der Woche die Fachakademie und die restlichen Tage der Woche, sowie in den Ferien, die Einrichtung.

Der FSJ-Praktikant Herr Schmidt begleitet den pädagogischen Alltag in der Bärengruppe. Neben dem Einblick in die Einrichtung besucht er fünf Mal im Jahr eine Seminarwoche.

Jeder Praktikant wird von einer pädagogischen Fachkraft unserer Einrichtung betreut und begleitet.

### Burgau aktuell KONTAKTE

REDAKTION: Kulturamt Stadt Burgau  
Dr. Stefan Siemons, Gerichtsweg 1,  
Tel. 08222-400640  
E-Mail: burgau-aktuell@burgau.de,  
Internet: www.burgau.de

### VERLAG, Verteilung & Anzeigen:

Fischer-Medienteam  
Samuel Fischer,  
Zengerlestr. 3,  
Tel. 08222-9616642,  
E-Mail: samuel@fischer-medienteam.com

### DRUCK:

RÖDERER Medienproduktion  
Markgrafenstraße 7,  
Telefon 08222-96610,  
info@roederer-druck.de,  
www.roederer-druck.de

## Sommerferienprogramm 2024 in der Stadtbücherei



Aufgrund der großen Nachfrage konnten wir auch dieses Jahr drei Veranstaltungen anbieten. Bereits am 1. Anmeldetag waren wir ausgebucht.

Für die 3-5-jährigen gab es im Erzähltheater „Vom Schaf zur Wolle, wie ein Faden entsteht“ und „Wolli liebt seine Wolle“. Beim Erzählen wurden wir lebhaft von den Kleinen unterstützt. Im Anschluss durften alle

Kinder ein wolliges Schaf basteln.

Für unsere „Großen“ gab es diesmal zwei Veranstaltungen unter dem Motto „Ausflug ins Weltall“. „Völlig losgelöst“ reisten wir mit dem Außerirdischen Nikipapademus (Pipikaichmuss) in eine ferne Galaxie. Zur Stärkung gab es Getränke und Weltraumkuchen. Im Anschluss bastelten wir passend zum Thema ein Raketenlesezeichen und ein glitzerndes Ufo. Wir hatten wie immer viel Spaß und wir sind schon gespannt was wir nächstes Jahr gemeinsam mit unseren fleißigen Lesern erleben.

Das Büchereiteam Ilona und Birgit



## Ferienprogramm in Unterknöringen: „Spiel und Spaß bei der Feuerwehr“

Auch in diesem Jahr beteiligte sich die Freiwillige Feuerwehr Unterknöringen am Sommerferienprogramm der Stadt Burgau.

Bei herrlichem Wetter fanden sich am Samstag, den 07. September mehr als 50 Kinder, teilweise mit ihren Eltern, am Knöringer Kirchplatz ein. Allerlei Spiele rund um das Thema Feuerwehr wurden von unserer Jugendgruppe vorbereitet und betreut. Zwischendurch gab es eine kleine Stärkung vom Grill und zur Abkühlung Getränke und Eis.

Viele Kinder waren sich schon sicher.... : „Da kommen wir nächstes Jahr wieder!“

Bilder/Text: FF Unterknöringen



## Skiclub Burgau mit neuer Vorstandschaft

Im Juli wurde die neue Vorstandschaft des Skiclubs Burgau gewählt. Dominik Klein übernimmt den Staffelstab von Hermann Keller als 1. Vorsitzender. Seit 2012 leitete Hermann Keller als erster Vorsitzender den auf über 600 Mitglieder angewachsenen Verein. Das neue Team will auf Bewährtes wie Skikurse und Skigymnastik setzen, aber auch weitere Angebote im Sommer (Wandern, Radtouren, Wasserski etc.) anbieten und als „Ganzjahresverein“ das Angebot für seine Mitglieder erweitern.

Die Vorbereitungen für die neue Skisaison laufen bereits. Neben den fest etablierten Skikursen im Januar 2025 stehen schon zwei weitere Termine fest:

- 25.01.2025: Ausfahrt Montafon
- 22.03.2025: Lermoos Partyfahrt mit Aperol-Bar

Notieren Sie sich die Termine bereits in Ihrem Kalender bzw. informieren Sie sich auf unserer Homepage: [www.sc-burgau.de](http://www.sc-burgau.de).

Außerdem können Sie ab sofort auch unsere Skiclub-Burgau-App nutzen. Hier erhalten Sie alle Infos rund um Skikurse und weitere Angebote vom Skiclub Burgau.



Der Knöringer Faschingshaufen e. V.  
lädt ein zum

# Tanztee

**6. Oktober 2024**  
ab 14:00 Uhr  
in der Turnhalle von Unterknöringen

Auf Sie warten ein reichhaltiges  
Kuchenbuffet, Kaffee & Brotzeit!



Live-Musik  
mit der Tanzband **TIME LESS**

*Wir freuen uns auf Ihr Kommen!*

Veranstalter: Knöringer Faschingshaufen e. V.





**Kultur-  
Stadl**  
Wörleschwang  
est. 2015

**Café · Bistro · Theater · Feiern**

Unsere  
Öffnungszeiten  
**Di, Do, Fr**  
9-14 Uhr und 17-22 Uhr  
**Sa, So und feiertags**  
9-22 Uhr

**08291 8 59 12 12 · 0151 162 71 47**  
Untere Hauptstr. 13 · 86441 Zusmarshausen · OT Wörleschwang  
[www.kultur-stadl-woerleschwang.de](http://www.kultur-stadl-woerleschwang.de)

DU BIST ZWISCHEN 12 UND 17 JAHRE ALT  
UND AUF DER SUCHE NACH SPASS UND  
ERLEBNISSEN?

**MACH MIT  
BEI DER  
JUGENDFEUERWEHR**

**11.  
OKTOBER  
2024**

18.00 UHR

DEIN HELM?

**INFOVERANSTALTUNG**

FÜR ALLE INTERESSIERTEN JUGENDLICHEN UND DEREN ELTERN  
BEIM FEUERWEHRGERÄTEHAUS  
IN UNTERKNÖRINGEN

FREIWILLIGE FEUERWEHR UNTERKNÖRINGEN E.V.




**UTZT**  
KFZ-SACHVERSTÄNDIGE  
Ingenieurbüro für Fahrzeugtechnik

**TÜV NORD**

**Ihr Ansprechpartner für:**

- Unfallgutachten ■
- Oldtimergutachten ■
- Wertgutachten ■
- HU/AU – TÜV ■

**UTZT KFZ-Sachverständige GmbH**  
Dipl.-Ing. (FH) Erich Hauptelshofer  
An der Römerstraße 20  
89331 Burgau (Gewerbegebiet Unterknöringen)  
Tel.: +49 (0)8222 966880 · [www.utz.de](http://www.utz.de)

**MO – FR:**  
8 - 12 u. 13 - 17 Uhr

**SAMSTAG:**  
8 – 13 Uhr



**Anna-Carina Woitschack** **Michael Fischer**

**BURGAUER SCHLAGER NACHT**

**ACHTUNG: Neue Termine: 18. und 19. Oktober 2024**

**KAPUZINER-HALLE BURGAU**

**Grüngutentsorgung**  
Herbert Blaschke, Nusslacherhof, Tel: 1241;  
Öffnungszeiten März bis November:  
Mi: 14 – 18 Uhr; Fr: 14 – 17 Uhr; Sa: 09 – 13 Uhr

**Abfallentsorgungsanlagen**  
Pyrolyse – Remsharter Straße 51, Tel: 96030  
Öffnungsz.: Mo-Fr: 8 - 15:45 Uhr, Mi: 8 - 17:30 Uhr,  
jeden 1. Samstag im Monat: 8 – 11:45 Uhr

**Kreisbauhof-Wertstoffhof**  
Industriestr. 39, Tel: 2602  
Öffnungszeiten: Fr: 15 - 17 Uhr, Sa: 9 – 12 Uhr

**Abholung von Abfall-, Papier-, Plastik-, Biomüll**  
Die Abfuhrtermine entnehmen Sie bitte folgender  
Internetseite: <https://kaw.landkreis-guenzburg.de>

**IMPRESSUM: Stadtzeitung Burgau aktuell**

Herausgeber: Stadt Burgau – V. i. S. d. P.: Erster Bürgermeister Martin Brenner  
Redaktion: Kulturamt, Dr. Stefan Siemons, Gerichtsweg 8, 89331 Burgau, Tel. 08222-400640  
E-Mail: [burgau-aktuell@burgau.de](mailto:burgau-aktuell@burgau.de), Internet: [www.burgau.de](http://www.burgau.de)  
Verlag: Fischer-Medienteam, Samuel P. Fischer, Zengerlestr. 3, 89331 Burgau  
Tel. 08222-9616642, E-Mail: [samuel@fischer-medienteam.com](mailto:samuel@fischer-medienteam.com)  
Druck: RÖDERER Medienproduktion, Markgrafenstraße 7, 89331 Burgau  
Telefon 08222-96610, Telefax 08222-966130, [www.roederer-druck.de](http://www.roederer-druck.de)  
Auflage: 5000 Exemplare;  
kostenlose Verteilung an alle Haushalte der Stadt Burgau  
Erscheinung: jeden ersten Samstag des Monats

PEFC/06-33-69

Anzeigen- und Redaktionsschluss: 12 Arbeitstage vor Erscheinung.

Urheberrechte: Alle in diesem Magazin abgedruckten, namentlich gekennzeichneten Beiträge sind urheberrechtlich geschützt. Die meisten Beiträge und Bilder sind aus nicht geschützten Internetseiten oder von E-Mails der Leser. Aus der Veröffentlichung kann nicht geschlossen werden, dass die abgedruckten Beiträge frei von gewerblichen Schutzrechten sind. Für den Fall, dass in diesem Blatt unzureichende Informationen enthalten sein sollten, kommt eine Haftung nur bei grober Fahrlässigkeit des Herausgebers oder des Autors in Frage. Fremde redaktionelle Beiträge sind mit dem Namen des Verfassers gekennzeichnet und geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Sollte kein Name angegeben sein, so war auf der Internetseite auch keiner angegeben. Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung zugesandter Beiträge oder Manuskripte. Wir behalten uns vor, Beiträge zu kürzen. Die Verwendung der hier abgedruckten Texte, auch in Teilen, ist nur in Absprache mit der Redaktion gestattet. Bei Bildern ohne Bildnachweis liegen die Rechte bei der Stadt Burgau. Alle Terminangaben sind ohne Gewähr sowie kurzfristigen Änderungen und Druckfehlern vorbehalten.

**Flotte Lotte Improherbst**

**Live an den Tasten: Fred Brunner**

**11.10. / BB Burgaus Best /** Wir liefern uns ein Improbattle, das sich gewaschen hat und Sie küren den besten Spieler oder die beste Spielerin!

**19.10. / Gemischtes Doppel – Burgau gegen Memmingen /** Welches Team spielt die besten Szenen, singt die besten Songs und gewinnt schließlich die Gunst des Publikums?

**26.10. / Story über Bord – Wer verliert hier den Faden?** Fünf Regisseure und fünf Stories: so startet der Abend! Aber am Ende bleibt nur eine Geschichte übrig, denn die anderen werden vom Publikum abgewählt.

**wieder im Programm**

**Alte Liebe**

**13.10. / 18.10. / 20.10. / Nach dem Roman von Elke Heidenreich und Bernd Schroeder /** Alte Liebe rostet nicht? Selten war eine Ehekrise so komisch und bewegend zugleich.

**Kleiner großer Sonntag**

**03.11.2024 / Ina und der Zauberer Tintenklecks /** von und mit Annelie & Olaf Güther / ab 5 Jahren

**neues Theater burgau**

**Ticketverkauf im Theater**  
Robert-Bosch-Straße 2 / 89331 Burgau / Do. 16 – 18 Uhr

**Infotelefon 0177 5892585**

**Online-Ticketshop**  
[www.neues-theater-burgau.de](http://www.neues-theater-burgau.de)

## OKTOBER

Alle Angaben sind ohne Gewähr sowie kurzfristigen Änderungen und Druckfehlern vorbehalten.

## 04 Freitag

20:15 **SV Unterknöringen – SV Adelsried**, Tischtennis – Bezirksliga – Herren

## 06 Sonntag

14:00 **Feibelman muss weg**, Wanderausstellung, Museum Schloss Burgau, Norbert-Schuster-Str. 11, jeweils sonntags von 14:00 - 17:00 Uhr

14:00 **Tanztee**, Knöringer Faschingshaufen e.V., Turnhalle Unterknöringen

## 07 Montag

14:00 **Senioren Radtour ins Glöttal**, Treffpunkt Grundschule Remsharter Str.

15:00 **Öffnung Burgauer Eisstadion**, Badstr. Burgau

## 08 Dienstag

**Sprechtag der Dt. Rentenversicherung**, Rathaus Burgau, Termine nach tel. Vereinbarung

09:00 **Mobiles Büro der DB** informiert über Bahnprojekt Ulm-Augsburg, Rathausvorplatz

15:00 **Bewegungsabenteuer in der Natur**, Familienstützpunkt, Treffpunkt beim Nordic Walking Parkplatz, Spitzstr.

## 09 Mittwoch

09:30 **Babycafe**, Familienstützpunkt Burgau, Hebammenpraxis Seelenliebe

18:30 **Bürgerversammlung für den Stadtteil Limbach**, Saal Gasthaus Jehle, Pfarrer-Völk-Str. 22

## 10 Donnerstag

15:30 **Sprechstunde der Erziehungsberatung**, Familienstützpunkt Burgau, Landr.-v.-Brück-Str. 2

## 11 Freitag

18:00 **Infoveranstaltung der Jugendfeuerwehr** Unterknöringen e.V., beim Feuerwehrgerätehaus Unterknöringen

20:00 **Geschwister Niederbacher**, Konzert, Kapuziner-Halle

20:00 **BB Burgaus Best**, Flotto Lotte Improherbst, Neues Theater Burgau, Robert-Bosch-Str. 2

20:15 **SpVgg Langenneufnach - SV Unterknöringen**, Tischtennis – Bezirksliga – Herren

## 12 Samstag

20:00 **Zydeco Annie & Swamp Cats**, Hot'n Spicy, Konzert, Kapuziner-Halle

## 13 Sonntag

09:00 **Gedenkgottesdienst** für die Gefallenen & Opfer der Weltkriege, Friedhofskapelle in Waldheim, Gem. Kammeltal

18:00 **Alte Liebe**, Neues Theater Burgau, Robert-Bosch-Str. 2

## 18 Freitag

20:00 **Alte Liebe**, Neues Theater Burgau, Robert-Bosch-Str. 2

20:00 **Burgauer Schlagernacht** - Konzert mit Anna-Carina Woitschack & Michael Fischer, Kapuziner-Halle Burgau

20:15 **SV Unterknöringen – FC Gundelfingen**, Tischtennis – Bezirksliga – Herren

## 19 Samstag

10:00 **SV Unterknöringen – VfL Günzburg**, Tischtennis-Berzirksliga-Jugend 19

20:00 **Burgauer Schlagernacht** - Konzert mit Anna-Carina Woitschack & Michael Fischer, Kapuziner-Halle Burgau

20:00 **Gemischtes Doppel**, Neues Theater Burgau, Robert-Bosch-Str. 2

## 20 Sonntag

18:00 **Alte Liebe**, Neues Theater Burgau, Robert-Bosch-Str. 2

## 22 Dienstag

10:00 **Energieberatung**, energie schwaben, Rathaus Burgau

18:30 **Papatreff**, Familienstützpunkt

## 26 Samstag

10:00 **TSG Augsburg-Hochzoll - SV Unterknöringen**, Tischtennis-Berzirksliga-Jugend 19

20:00 **Blechverrückt**, Blasmusik unlackiert und ungeniert, Konzert, Kapuziner-Halle

20:00 **Diskolauf**, Eisstadion Burgau, Badstr.

20:00 **Story über Bord**, Wer verliert den Faden? Neues Theater Burgau, Robert-Bosch-Str. 2

## 27 Sonntag

11:00 **Brückeneinweihung und Tag der offenen Türe** der Seniorenwohnanlage, Bleichstr. 18, Burgau

## 31 Donnerstag

20:00 **The Beatels**, Konzert, Kapuziner-Halle

## NOVEMBER VORSCHAU

## 02 Samstag

10:00 **Messe Quer-Beet**, Kapuziner-Halle, bis 03.11.

## 03 Sonntag

13:00 **Leonhardmarkt**, Stadtmitt

16:00 **Ina und der Zauberer Tintenlecks**, Kleiner großer Sonntag, Neues Theater Burgau, Robert-Bosch-Str. 2

# Hochwasserhilfe im Sommer und Nikolauskonvoi im Winter – 2024 soll Kindern und Familien in Rumänien geholfen werden

Der Verein Hinsehen und Helfen tut genau das, was in seinem Namen steht. So haben die freiwilligen Helfer:innen auch beim Hochwasser in der Region genau hingesehen und direkt geholfen. Sie haben Keller ausgeräumt, Waschmaschinen besorgt oder Handwerkerrechnungen bezahlt. Zwar ist es um die Hochwasserhilfe etwas ruhiger geworden, aber die nächste Aktion steht schon vor der Tür: der 11. Nikolauskonvoi nach Craiova in Rumänien.

Dort verteilen die Ehrenamtlichen Weihnachtspäckchen, Überlebenspakete und Hilfsgüter an Kinder und Familien in einer der ärmsten Regionen im Süden Rumäniens. Bis zur Abfahrt am 29. November sind es nur noch rund 8 Wochen. Deshalb startet der Verein Hinsehen und Helfen mit der Sammlung von Spenden, die an vielen Sammelstellen in verschiedenen Gemeinden in Süddeutschland wie etwa in Ulm, Günzburg, Nördlingen, Schweinfurt oder Marktheidenfeld abgeholt werden.

## Geschenke, Lebensmittel und ein wenig Hoffnung

Jedes Jahr halten die Freiwilligen ihre Eindrücke und Erlebnisse auf ihren sozialen Kanälen fest. Neben den Bildern und Beschreibungen bleiben die Begegnungen mit den Menschen vor Ort und ihre Eindrücke von den Lebensbedingungen dort fest verankert. Der freiwillige Helfer Martin Egger aus Burgau berichtet von seinem Besuch bei einer 8-köpfigen Familie: „Sie alle leben in einer kleinen Hütte aus Lehmziegelsteinen mit genau einem Zimmer. Die Wäsche waschen sie bei Wind und Wetter im nahegelegenen Bach.“ Dementsprechend groß war die Freude bei Mutter und Kindern über die mitgebrachten Hilfsgüter, Lebensmittel und kleinen Geschen-

ke. Andere Kinder und Jugendliche erhalten warme Kleidung oder ein Paar ordentliche Schuhe; auch Schreibwaren und Hygieneartikel sind beliebte Geschenke. Ältere, zum Teil alleinstehende Menschen werden mit Lebensmitteln oder medizinischen Hilfsgütern versorgt. So kommen durch den Einsatz der 35 Helfer:innen die Spenden genau dort an, wo sie gebraucht werden.

## Den Nikolauskonvoi 2024 unterstützen

Ob Weihnachtspäckchen, Überlebenspakete oder Geldspenden, die ehrenamtlichen Nikoläuse hoffen in diesem Jahr auf viele Spenden, um den armen Menschen in Rumänien helfen zu können. Unter [hinsehen-und-helfen.com/spenden](https://hinsehen-und-helfen.com/spenden) finden Interessierte alle Informationen rund um Geldspenden. Welche Artikel in ein Überlebenspaket gehören und worüber sich Kinder im Weihnachtspäckchen freuen, steht unter [hinsehen-und-helfen.com/nikolauskonvoi](https://hinsehen-und-helfen.com/nikolauskonvoi).

Achtung: bitte keine gebrauchte Kleidung.

In Burgau können Sie Ihre Pakete bei folgender Sammelstelle abgeben:

ROMA KG

Ostpreußenstr. 9

08222-4000-0 -> Josef Roth Mo. - Fr. 8:00 - 16:00 Uhr

Geldspenden bitte an folgendes Spendenkonto: Kontoinhaber: Hinsehen und Helfen e.V.

Raffaissenbank Main-Spessart eG IBAN: DE93 7906 9150 0009 6074 12 BIC: GENODEF1GEM oder [paypal@hinsehen-und-helfen.de](mailto:paypal@hinsehen-und-helfen.de)



## Der Nikolauskonvoi 2024 – Hilfe die ankommt

Die Erfahrung der letzten Jahre hat uns gezeigt, dass gezielte Hilfe gut ankommt. **Deshalb sammeln wir für Familien Überlebenspakete mit Lebensmitteln, die nicht gekühlt werden müssen und Süßigkeiten aller Art (alles haltbar bis mindestens Ende April 2025) und Hygieneartikeln.**

Gerne dürfen Sie die Hilfsgüter auch lose oder als Verpackungseinheit vorbeibringen. Wir packen damit passende Familienpakete.

**Helfen Sie mit und packen Sie ein Überlebenspaket!**

### Beispiel Packliste (auch lose oder als Verpackungseinheit)

2 kg	Zucker	1 Packung	Kakaogetränkpulver
2 kg	Mehl	2 Stück	Duschgel
1 kg	Reis	2 Stück	Shampoo
2 Pack	Nudeln	2 Stück	Seife
1 Pack	Grieß	2 Tuben	Zahnpasta
2 Liter	Öl (Plastikflasche)	2 Stück	Zahnbürsten
2 Pack	Butterkekse	2 Stück	Malblock oder Schulheft
5 Tafeln	Schokolade	1 Packung	Buntstifte und Spitzer

**Bitte packt die Hilfsgüter in einen stabilen Karton. Hygieneartikel bitte auslaufsicher verpacken! Annahmeschluss: 15.11.2024**

**Aus zurechtlichen Gründen dürfen die Pakete keine gebrauchte Kleidung oder verderbliche Lebensmittel enthalten (mindestens haltbar bis Ende April 2025).**

### Finanzielle Unterstützung

Hinsehen und Helfen e.V.  
Raffaissenbank Main-Spessart eG  
IBAN: DE93 7906 9150 0009 6074 12  
BIC: GENODEF1GEM  
oder  
[paypal@hinsehen-und-helfen.de](mailto:paypal@hinsehen-und-helfen.de)

### Spendenquittung? Gib'ts bei uns ab 200 Euro.

Dann geben Sie bei Ihrer Überweisung Ihren Namen und Ihre Adresse mit an. Bis 200 Euro gilt der Kontoauszug. Bei Fragen helfen wir gerne weiter, wenden Sie sich per Mail an: [info@hinsehen-und-helfen.de](mailto:info@hinsehen-und-helfen.de)

## Im Neuen Theater heißt es jetzt endlich wieder: Bühne frei!

Nach den massiven Schäden an den Räumlichkeiten des neuen Theaters Burgau durch das Juni- Hochwasser, war erst einmal unklar, wann und wie der Spielbetrieb wieder aufgenommen werden kann. Die Böden und Wände waren nass, es musste viel raus gerissen und entsorgt werden. Auch die komplette Einrichtung des Foyers landete gezwungenermaßen auf dem Sperrmüll. Unklar war auch, wie der Wiederaufbau finanziert werden könnte. Hier halfen viele Freunde der Kultureinrichtung: Nach unserem Spendenaufruf kamen zahlreiche kleine und große Beträge auf unserem Konto an. Kolleginnen und Kollegen verzichteten auf ihre Gagen und spendeten diese dem Theater. Der Rotary-Club und die Lions stellten uns jeweils 10.000 Euro für Neuanschaffungen zur Verfügung. Insgesamt hatten wir dann einen Gesamtbetrag von fast 40.000 Euro, um den Wiederaufbau zu planen. Diese Summe hätte aber längst nicht gereicht, um die Sanierung komplett von professioneller Hand ausführen zu lassen – auch hier zeigte sich, wie verbunden sich viele Menschen mit unserem Theater fühlen, denn durch zahlreiche Arbeitseinsätze mit unzähligen Helfern strahlt das Theater nun bald in ganz neuem Glanz! In den letzten Wochen und Monaten haben wir handwerklich einiges dazu gelernt, aber vor allem haben wir gelernt, dass man gemeinsam viel schaffen kann!

Für diese Erfahrung und die finanzielle sowie handwerkliche Unterstützung möchten wir uns bei allen Helfern von ganzem Herzen bedanken. Ab dem 11. Oktober können Sie bei uns wieder Theater hautnah erleben, wir freuen uns auf alte und neue Gesichter und eine tolle Spielzeit im ganz Neuen Theater Burgau!

Der Verein Hinsehen und Helfen e.V. hat ebenso Spenden für Hochwasser Betroffene gesammelt und bietet jetzt seine Hilfe an, z.B. für den Kauf von Baumaterialien oder für Handwerkerrechnungen. Wer Hilfe braucht, kann sich an folgende Mailadresse wenden: [info@hinsehen-und-helfen.de](mailto:info@hinsehen-und-helfen.de)



ANZEIGE



**Schönes Wohnen  
beginnt am Fenster  
– Ihr Fachgeschäft**

- Gardinen
- Schienen, Stangen
- Handarbeit
- Lamellen, Rollos
- Stoffe
- Sonnenschutz
- Wolle
- Möbelstoffe
- Schaumstoff

# STÖCKLE

Gardinen · Stoffe · Handarbeiten · Wolle  
Bahnhofweg 15 · 89331 Burgau  
Telefon 0 82 22/16 95 · [www.stoeckle-stoffe.de](http://www.stoeckle-stoffe.de)

ANZEIGEN

## ZWEI UNTERNEHMEN EIN FAMILIÄRES FUNDAMENT

Qualität, Kreativität und ganzheitliche Lösungen  
mit Leidenschaft und Präzision.



**NEU** - die "projekthaus gmbh Niklas Mayer",  
Ihr persönlicher Ansprechpartner für komplette  
Um- und Ausbauten, Badmodernisierungen,  
Projektsteuerung und Bauleitung.



Kapuzinerstraße 8 89331 Burgau @ [info@farbenhaus.com](mailto:info@farbenhaus.com) fon: 08222 / 2200  
[www.farbenhaus.com](http://www.farbenhaus.com) / [www.farbrat.de](http://www.farbrat.de) / [www.projekthausgmbh.com](http://www.projekthausgmbh.com)

## Fahrschule Robert + Tobias Klein

Theorieunterricht: in Burgau, Kapuzinerstr. 24  
Mo. + Do. 19 Uhr

Tel.: 08221-31915 [fahrschulen-klein.de](http://fahrschulen-klein.de)  
Günzburg, Bühl, Gundremmingen, Leipheim

Sichern Sie sich jetzt  
einen unserer 20 Plätze!



**2x in Günzburg**

Bgm.-Landmann-Platz 10  
Tel. 08221 34455

Lindenallee 4  
Tel. 08221 916326

Die aktuellen Öffnungszeiten  
können Sie unserer Homepage  
entnehmen.



# TESTHÖRER GESUCHT

für die Neuheiten  
unserer Hersteller!

Melden Sie sich innerhalb  
der nächsten 2 Wochen an!

**HÖRGERÄTE  
LANGER**   
[www.hoergeraete-langer.de](http://www.hoergeraete-langer.de)

## Veranstaltungen Burgau

### G14131h Burgau Neu! Bodystyling - Bauch, Beine, Po

Mit viel Spaß und Musik ran an die "Problemzonen"! Hier werden Sie Ihren Körper in Schwung bringen und straffen. Bitte mitbr.: Gymnastikmatte, Sportkleidung, Sportschuhe, Handtuch, Getränk  
Andrea Rücker, Aerobic- und Rückentrainerin  
11 Termine, 30.09.2024 - 16.12.2024, montags, 18:00 - 19:00 Uhr, Staatliche Realschule, Spitzstr. 1, 89331 Burgau, Turnhalle, Kursgebühr: 88,00 €

### S5004h Burgau Italienisch A1 - Anfänger\*innen ohne Vorkenntnisse

Giuseppe Rosato  
13 Termine, 08.10.2024 - 21.01.2025, dienstags, 20:00 - 21:30 Uhr, Mittelschule, Pestalozzistr. 5, 89331 Burgau, Handarbeitsraum, Nordeingang., Kursgebühr: 156,00 €

### S521h Burgau Italienisch A1/A2

Giuseppe Rosato  
13 Termine, 08.10.2024 - 21.01.2025, dienstags, 18:15 - 19:45 Uhr, Mittelschule, Pestalozzistr. 5, 89331 Burgau, Handarbeitsraum, Nordeingang, Kursgebühr: 156,00 €

### E0072h Burgau Senior\*innen im digitalen Alltag – Fortgeschrittene

Termin 1 - Apps:  
Am ersten Tag lernen Sie den praktischen Umgang mit Apps kennen, die Sie im Alltag unterstützen.  
Termin 2 - Unterwegs:  
Am zweiten Tag geht es um den ÖPNV, die Flexibus 2.0- und Bahn-App. Für Autofah-

rer\*innen werden eine Navi-App und eine Park-App vorgestellt.

Termin 3 - Internet:

Am dritten Tag erfahren Sie, wie das Internet Behördengänge erleichtert, Zeit spart und Sie von Bürozeiten unabhängig macht.

Sigrid Müller  
3 Termine jeweils von 13:00 - 16:00 Uhr: Di, 08.10.2024, Mi, 09.10.2024, Do, 10.10.2024, Kapuzinerhalle Burgau, Kapuzinerstr. 9-11, 89331 Burgau, Versammlungsraum

Der Kurs ist kostenlos, da er durch das Bayerische Staatsministerium für Unterricht und Kultus gefördert wird.

### E0071h Burgau Senior\*innen im digitalen Alltag – Einsteiger\*innen

Termin 1 - Mobile Endgeräte und Apps: Am ersten Tag lernen Sie den Umgang mit Smartphone, Tablet und hilfreichen Alltags-Apps.

Termin 2 - Unterwegs: Am zweiten Tag nutzen Sie das Internet zur Reiseplanung, z. B. für Bahnverbindungen und Unterkünfte.

Termin 3 - Internet: Am dritten Tag erfahren Sie, wie das Internet im Alltag nützliche Informationen bereitstellt.

Sigrid Müller  
3 Termine jeweils von 09:00 - 12:00 Uhr: Di, 08.10.2024, Mi, 09.10.2024, Do, 10.10.2024, Kapuzinerhalle Burgau, Kapuzinerstr. 9-11, 89331 Burgau, Versammlungsraum

Der Kurs ist kostenlos, da er durch das Bayerische Staatsministerium für Unterricht und Kultus gefördert wird.

### S7022h Burgau Spanisch A1 - Anfänger\*innen mit Vorkenntnissen

Carlota Orribo Cruz  
13 Termine, 09.10.2024 - 29.01.2025, mittwochs, 18:15 - 19:45 Uhr, Mittelschule, Pes-

talozzistr. 5, 89331 Burgau, Handarbeitsraum, Nordeingang, Kursgebühr: 156,00 €

### S7011h Burgau Spanisch A1 - Anfänger\*innen mit leichten Vorkenntnissen

Carlota Orribo Cruz  
13 Termine, 09.10.2024 - 29.01.2025, mittwochs, 19:45 - 21:15 Uhr, Mittelschule, Pestalozzistr. 5, 89331 Burgau, Handarbeitsraum, Nordeingang Kursgebühr: 156,00 €

### S5013h Burgau Italienisch A1 - Anfänger\*innen mit leichten Vorkenntnissen

Giuseppe Rosato  
13 Termine, 10.10.2024 - 23.01.2025, donnerstags, 20:00 - 21:30 Uhr, Mittelschule, Pestalozzistr. 5, 89331 Burgau, Handarbeitsraum, Nordeingang, Kursgebühr: 156,00 €

### S5015h Burgau Italienisch A1 - Anfänger\*innen mit Vorkenntnissen

Giuseppe Rosato  
13 Termine, 10.10.2024 - 23.01.2025, donnerstags, 18:15 - 19:45 Uhr, Mittelschule, Pestalozzistr. 5, 89331 Burgau, Handarbeitsraum, Nordeingang, Kursgebühr: 156,00 €

### R028f Burgau Fahrt nach Freising zur Bayerischen Landesausstellung Tassilo, Korbinian und der Bär - Bayern im frühen Mittelalter

Ab Mai veranstaltet das Haus der Bayers. Geschichte eine Landesausstellung gem. mit der Erzdiözese München und Freising im neuen Diözesanmuseum auf dem Domberg.  
Abfahrt: 08:30 Uhr Leipheim, Bushaltestelle Hallenbad, 08:45 Uhr Günzburg, Bushaltestelle Am Stadtbach; 09:00 Uhr Burgau, Bushaltestelle Realschule (Rückkehr ca.

19:30 Uhr) Busunternehmen: Miehle-Reisen, Dinkelscherben. Anmeldefrist: Freitag, 04.10.2024, Stornierungen sind bis zu diesem Datum möglich. Claudia Smalko

1 Termin, 12.10.2024  
Samstag, 08:30 - 19:30 Uhr  
Treffp.: Bushaltestelle Realschule, Spitzstr. 1, 89331 Burgau, 57,90 € (inkl. Fahrt, Führung, Eintritt, vhs-Begleitung)

### V0201h Burgau Papua-Neuguinea - von kleinen Seepferden, stolzen Menschen und viel Zeit

Papua-Neuguinea wird auf Grund der Lage dem australischen Kontinent zugerechnet. Beim Vortrag zeigt Ihnen die Referentin Ursula Haugg, Teile des weltweit drittgrößten Inselstaates Unterwasser und auch Überwasser.

Ursula Haugg  
1 Termin, 06.11.2024  
Mittwoch, 19:30 - 21:00 Uhr  
Mittelschule, Kapuzinerstraße 8, 89331 Burgau, Aula, Zufahrt und Eingang von der Kapuzinerstraße 13 (wie Kindergarten), Eintritt: 6,00 €

### T025h Burgau Ukulele für Anfänger\*innen (Erwachsene)

Grundlagen des Ukulele-Spiels können ohne musikalische Vorkenntnisse leicht erlernt werden. Wir verwenden eine Sopran-Ukulele. Diese kann für die Dauer des Kurses zum Preis von 5 Euro gemietet werden (bei Bedarf bitte in der Anmeldung angeben).

Bitte mitbringen: Ukulele  
Der Kurs findet im 14-tägigen Rhythmus statt.

Rita Greschner, Musiklehrerin und Rhythmspädagogin  
2 Termine, 11.11.2024, 25.11.2024, montags, 19:00 - 20:00 Uhr, Musik-Ecke Burgau, Kastanienstraße 13, 89331 Burgau, Kursgebühr: 24,00 € (zzgl. 5,00 € für Unterrichtsmaterial; am ersten

Kursabend an Kursleiterin zu bezahlen)

S3462h Günzburg  
**English Conversation  
A2/ B1 Modul 2**

Informationen zum Text siehe S340h Jessica Schreiber  
7 Termine, 19.11.2024 - 14.01.2025, dienstags, 18:30 - 20:00 Uhr, Haus der Bildung, Bgm.-Landmann-Pl. 2, 89312 Günzburg, Seminarraum 202, 2. OG, Kursgebühr: 84,00 €

V0202h Burgau  
**In Zusammenarbeit mit dem Technologie-Transfer-Zentrum (TTZ)**

Wie unterstützt uns KI im Alltag? Prof. Dr. Achim Dehnert erklärt die Funktionsweise, den Nutzen und die Risiken von KI anhand aktueller For-

schungsansätze. Er zeigt, wie KI unseren Alltag verändert und die Zukunft gestaltet.

Das 2020 gegründete Technologie-Transfer-Zentrum (TTZ) Günzburg fördert praxisorientierte Forschung und den Wissens- und Technologietransfer in die regionale Wirtschaft. Es konzentriert sich auf Data Analytics und Künstliche Intelligenz.

Prof. Dehnert ist Professor für Wirtschaftsinformatik, Studiengangleiter MBA Digital Leadership und IT-Management und Dekan der Fakultät Informationsmanagement.

1 Termin, 20.11.2024  
Mittwoch, 19:30 - 21:00 Uhr  
Mittelschule, Kapuzinerstraße 8, 89331 Burgau, Aula, Zufahrt und Eingang von der Ka-

puzinerstraße 13 (wie Kindergarten), Eintritt: 6,00 €

V0203h Burgau  
**Die erfolgreiche Belagerung Burgaus 1324/1325 durch Ludwig den Bayern**

Burgau war 1301 durch den verschwenderischen Lebensstil des Markgrafen Heinrich III. an die Habsburger gefallen. 1324 plante Ludwig der Bayer aus dem Hause Wittelsbach, die junge Markgrafschaft Burgau zu erobern. Das Städtchen war aufgrund seiner Lage auf dem Weg nach Günzburg, Ulm und in die Pfalz von großer strategischer Bedeutung.

Im September oder November 1324 begann Ludwig mit der Belagerung. Trotz des

Drucks seiner Söldner, Burgau zu brandschatzen, setzte er auf Taktik und hoffte, dass sich die Verteidiger unter Burkhard von Ellerbach ergeben würden. Doch von Ellerbach verständigte die Habsburger, und bereits Anfang Januar 1325 rückten 1.800 Reiter und 4.000 Soldaten gen Burgau. Ludwig wurde gewarnt und floh in der Nacht vom 10. Januar 1325, wobei er Proviant, Pferde und Ausrüstung zurückließ.

Irmgard Gruber-Egle, 1. Vorsitzende Historischer Verein Burgau, 1 Termin, 15.01.2025  
Mittwoch, 19:30 - 21:00 Uhr  
Mittelschule, Kapuzinerstraße 8, 89331 Burgau, Aula, Zufahrt und Eingang von der Kapuzinerstraße 13 (wie Kindergarten), Eintritt: 6,00 €

**weitere Details & Infos zu den Kursen unter: [www.vhs-guenzburg.de](http://www.vhs-guenzburg.de)**

ANZEIGE

**DIE NEUE KOLLEKTION IST DA!** NATURA HOME

**2025**

NACHHALTIG  
100% KLIMANEUTRAL  
PRODUZIERT

Natürlich wohnen - besser leben [www.moebel-riederle.de](http://www.moebel-riederle.de)

**RIEDERLE**  
Augsburger Straße 37 - 89331 Burgau - Telefon 08222/3090  
Ihr Massivholz- und Küchenspezialist

Interesse an unserem neuen Katalog? Einfach abholen, zusenden lassen oder online auf unserer Homepage anschauen.

Buchstützen-Set 46,90 €

Burgauer Persönlichkeiten

## Geiselhart Otto (1890 – 1933)



Wahrscheinlich sagt vielen von Ihnen der Name **Otto Geiselhart** nichts! Aber mit ihm ist es, wie mit Anton Baur, er war eine für Burgau prägende Persönlichkeit.

Otto Geiselhart wurde am 8. Dezember 1890 in Dinkelscherben, das damals zum Amt Zusmarshausen gehörte, geboren. Als er ungefähr 12 Jahre alt war, zogen seine Eltern nach Burgau. Er erlernte das Käsehandwerk wie sein Vater. In Burgau besuchte er noch die sogenannte Sonntags- oder auch Fortbildungsschule.

Otto Geiselhart wurde mit 23 Jahren, gleich zu Beginn des Ersten Weltkrieges, 1914 eingezogen und kehrte im Frühjahr 1916, als Kriegsbeschädigter, nach Hause.

Geiselhart war schon als Jugendlicher sehr sozial engagiert und wurde auch sehr bald Mitglied der damals sehr verpönten SPD.

Als er am 4. Dezember 1910 mit einigen Gleichgesinnten den SPD Ortsverein Burgau gründete, war er bereits schon einige Zeit Parteimitglied.

Der Ortsverein Burgau war anfangs eine Sektion, da er sich dem SPD Ortsverein Ichenhausen anschloss. Auf der Generalversammlung im Jahr 1912 wurde die Sektion in einen eigenen Ortsverein umgewandelt.

Bei der Gründungsversammlung am 4. Dezember 1910 waren im „Goldenen Kreuz“ die Parteimitglieder Otto Geiselhart, Anton Merk beide aus Burgau und Gottfried Barth aus Jettingen und Wilhelm Lippl aus Oxenbronn anwesend.

Es traten dann an diesem Abend Josef Klein, Karl Eberle, Ignatz Kaltenecker und Josef Ratzinger der SPD bei und Josef Klein wurde einstimmig als Vertrauensmann der Sektion und Otto Geiselhart als Kassierer gewählt.

Nachdem Otto Geiselhart schwer verletzt aus dem Ersten Weltkrieg heimkam trat er eine Stelle bei der Allgemeinen Ortskrankenkasse Günzburg-Bezirksamt als Mitarbeiter an.

Die Allgemeine Ortskrankenkasse ist die heutige AOK. Am 1. Februar 1925 wurde er dort zum Geschäftsführer bestellt.

Geiselhart war aber gerade nach seiner Heimkehr aus dem Krieg politisch enorm umtriebig. Er sorgte dafür, dass der sogenannte Versicherten Ausschuss bei der AOK, der nach dem Prinzip der Selbstverwaltung geführt werden sollte, auch paritätisch von Arbeitnehmern und Arbeitgebern besetzt ist. Damit sollte gewährleistet werden, dass die Interessen auch der Arbeitnehmer bei der Kassenführung möglichst effektiv für diese vertreten würden.

1924 übersiedelte Otto Geiselhart dann mit seiner Frau Magdalena nach Günzburg. Er war aber bis zur Auflösung des SPD Ortsvereins Burgau 1933 dort Kassierer, Schriftführer und bis zur Auflösung Beisitzer und einer der besten Redner und Diskussionsteilnehmer.

Zudem fehlte er laut den Aufzeichnungen nur dreimal in 23 Jahren bei Versammlungen des Ortsvereins.

Dies war aus den Protokollbüchern des SPD Ortsvereins Burgau zu entnehmen, die ich vor Jahren auswerten durfte und die heute nicht mehr auffindbar sind!

Über die Liste der SPD zog er am 12. Januar 1919 in den bayerischen Landtag ein. Dort war er bis zum 6. Juni 1920.

Otto Geiselhart amtierte auch als Stadtrat in Burgau vom 20. Juli 1919 bis zum 01. Mai 1924. Zudem war er auch Mitglied im Bezirkstag Günzburg-Burgau von 1919-1924.

Nachdem er mit seiner Familie nach Günzburg umgezogen war, übernahm er am 1. Januar 1925 das Amt eines Stadtrats von Günzburg für die SPD. Dieses Amt hatte er bis zu seinem Tod 1933 inne.

Otto Geiselhart war zudem als Geschäftsführer der AOK, damals hieß dieses Amt Kassensekretär, unermüdlich



*SPD-Fraktion im bayerischen Landtag von 1919-1920*

im Einsatz für die Gleichstellung und Gleichbehandlung aller Versicherten.

Zu seinem Aufgabenbereich in der AOK gehörte auch die Wahlen in den Versicherten Ausschuss zu organisieren, die die beiden Seiten der Arbeitswelt schon damals, wie heute, abzubilden hatte.

Hier sei nebenbei erwähnt, dass zu diesen Wahlen zum Versicherten Ausschuss auch bereits Frauen mitwählen durften!

Da die Arbeitnehmerseite kaum Geld für die Wahlen ausgeben konnte und damit auch keine Plakate aufhängen, Anzeigen schalten und Wahlwerbung verteilen konnte, waren die Ergebnisse für die Arbeiterseite häufig sehr ernüchternd. Zu den Arbeitnehmern zählten auch die vielen, damals noch tätigen, Mägde und Knechte in der Landwirtschaft. Bereits auch bei diesen Wahlen kristallisierten sich Arbeiterhochburgen und damit auch SPD-Hochburgen heraus. Diese waren Offingen, Jettingen, Wasserburg und Oberknöringen.

Es gab im Landkreis Günzburg schon mehrere sogenannte Industriebetriebe, wie die BWF in Offingen, die Bandweberei Philipp Kastner Sohn in Burgau, die Firma Mengele in Günzburg. Hier sind nur die größten und heute auch noch bekanntesten genannt.

Erwähnt werden muss dies da es auch zeigt, dass die Konflikte und Dis-

konflikten zwischen Arbeitgebern und Arbeitnehmern bereits, oder auch gerade zu Beginn des letzten Jahrhunderts bis zum Zweiten Weltkrieg, auch in unserer Region präsent waren!

**Und damit Persönlichkeiten wie Otto Geiselhart hervorbrachte!**

Stan Zofka hat dies in vielen seiner Publikationen über die politischen Verhältnisse im Landkreis Günzburg wunderbar herausgearbeitet und dargestellt, auch die Person Otto Geiselhart.

1924 kandidierte Geiselhart für die SPD für den vierten Deutschen Reichstag der Weimarer Republik und auch 1928. Er war dann im Reichstag, als Nachrücker von Alwin Saenger, von Februar 1929 bis zum September 1930. Er vertrat im Reichstag den Wahlkreis 24, Oberbayern-Schwaben.

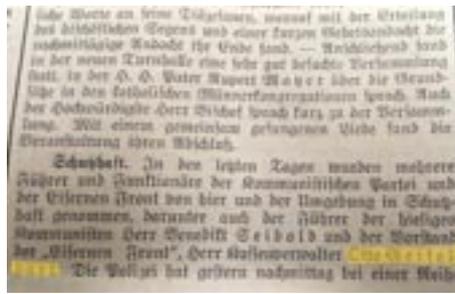
Für diesen Wahlkreis kandidierte 1933 auch Adolf Hitler.

Da es seit März 1930 keine von der Reichstagsmehrheit getragene Regierung mehr gab, regierten Reichspräsident Hindenburg und die von ihm ernannten Reichskanzler von da an vor allem mit Hilfe von Notverordnungen.

Als dann 1933 Hitler zum Reichskanzler ernannt wurde, wurde kurzerhand der Reichstag aufgelöst und für den 5. März 1933 Neuwahlen anberaumt.

Auch Otto Geiselhart kandidierte 1933 wieder für den Reichstag, dem er von 1929 bis 1930 als Nachrücker angehörte. Er wurde dann auch 1933 in die SPD Reichstagsfraktion gewählt.

Als er am Abend des 12. März 1933 aus Berlin zurückkam, erwarteten ihn am Bahnhof ein Gendarm und eine SA Abteilung und begrüßten ihn mit den Worten „Haben wir dich endlich, du roter Lump!“ Er wurde verhaftet und ins Günzburger Amtsgerichtsgefängnis gebracht.



**Nachricht über die Verhaftung von Otto Geiselhart im „Schwäbischen Volksblatt“**

Dort verstarb er in der Nacht vom 18. März 1933. Die Todesursache wurde als Suizid deklariert, obwohl ein als Mord getarnter Selbstmord nicht auszuschließen ist.

Da Otto Geiselhart im gesamten Bezirk Günzburg für sein überaus großes soziales Engagement und als Mensch, der sich für die soziale Gerechtigkeit einsetzt bekannt war, verbreitete sich die Todesnachricht wie ein Lauffeuer.



Die Todesanzeige, die im Namen der Günzburger SPD im Schwäbischen Volksblatt abgedruckt wurde, hatte folgenden Wortlaut:

**„Tieferschüttert steht die freiheitlich gesinnte Arbeiterschaft von Günzburg und Bezirk an der Bahre ihres unvergesslichen Führers und Beraters Herrn Otto Geiselhart Kassenverwalter und Stadtrat, ehem. MdR und MdL. Sein Wirken für die Armen werden wir nie vergessen.“**

**In tiefer Trauer die freiheitlich gesinnte Arbeiterschaft von Stadt und Bezirk Günzburg:**

Otto Geiselhart wurde nach Burgau, in seine Heimatstadt, überführt und dort zu Grabe getragen. Clemens Högg, MdL aus Augsburg, hielt die Trauerrede. Der Landtagsabgeordnete Högg verstarb selbst 1945 im KZ Bergen-Belsen.

Das Familiengrab von Otto Geiselhart, in dem dann auch seine Frau Magdalena lag, wurde auf Wunsch der Familie in 1980iger Jahren aufgelöst. Es befand sich links neben der alten Aussegnungshalle.

Der SPD Kreisverband Günzburg wollte einen „Otto-Geiselhart-Preis“ ausloben, die Familie war aber letztendlich gegen dieses Ansinnen.

Der Hist. Verein Burgau Stadt und Land e.V. würde sich wünschen, dass es nicht nur in unserer Stadt auch eine Otto-Geiselhart-Straße gäbe, sondern auch eine Gedenkplatte, die bei dem Gedenkstein an der Mindel für die Toten und Gequälten der Außenstelle des KZ Dachau einen guten Platz hätte!

Text: Irmgard Gruber-Egle, Hist. Verein Burgau Stadt und Land e.V., „75 Jahre SPD-Ortsverein Burgau 1910-1986“, I. Gruber-Krebs, "Streiflichter zur Geschichte der Arbeiterbewegung im Landkreis Günzburg - von den Anfängen bis 1945" von Stan Zofka.

Bildmaterial: Stadtarchiv Günzburg, Dr. R. Gerhardt

Dem Stadtarchiv Günzburg gilt unser besonderer Dank für die unkomplizierte und schnelle Unterstützung.

Irmgard Gruber-Egle  
Historischer Verein  
Burgau Stadt und Land e. V.

Bilder und Text urheberrechtlich geschützt, kopieren und vervielfältigen nur mit Genehmigung der Urheberin

ANZEIGEN

**Damals wie heute!**

**Goldene Regeln**  
für das einkaufende Publikum!

**Kauft am Platz  
Kauft im Spezial-Geschäft  
Kauft keinen Ramsch  
Gebt eure Arbeiten dem  
Handwerker im Ort**

**2-Rad-Teck**  
Tellerstr. · Tel. 6604

**NAILS & BEAUTY**

- | Maniküre
- | Pediküre
- | Kunstnägel
- | Light Facial Beauty Behandlungen
- | Cellulite Behandlungen
- | Lash & Brow Lifting
- | Sugaring

Sabrina Baumgärtner  
89331 Burgau  
Buchenweg 5

0173 - 6134772 | sbaumgaertner90@gmail.com  
NailsBeauty Baumgärtner | Facebook  
www.nailsundbeautysabrinabaumgaertner.de

# Alexander Mengele erneut Vereinsmeister beim SV U

Titelverteidiger Alexander Mengele gab sich bei der Tischtennis-Vereinsmeisterschaft des SV Unterknöringen keine Blöße und konnte seine im Vorjahr errungenen Titel im Einzel und Doppel souverän verteidigen. In zwei Vorrundengruppen wurden die Teilnehmer für das Halbfinale ermittelt. Hierbei ergab die Auslosung dem einen Glück und dem anderen Pech. So setzten sich in der Gruppe A, mit Alexander Mengele und Manfred Findler, sowie in der Gruppe B, mit Michael Schwenk und Harald Gastel, die Favoriten souverän durch.

Im Halbfinale setzte sich dann nach starker Gegenwehr Alexander Mengele gegen Harald Gastel und Michael Schwenk gegen Manfred Findler durch. Ein äußerst spannendes Match lieferten sich Gastel und Findler um den 3. Platz. Letztendlich setzte sich Gastel in äußerst knappen Sätzen mit 3:1 durch. Das Finale zwischen dem Ranglistenersten Alexander Mengele und dem Zweiten Michael Schwenk war dann auch der Höhepunkt der Vereinsmeisterschaft. Hier sicherte

sich Mengele in einem packenden Spiel mit einem 3:1-Sieg seinen siebten Vereinsmeistertitel.

Die bereits im Vorfeld ausgetragene Doppelkonkurrenz wurde wieder im Schweizer System gespielt und fand großen Anklang. Hier gewannen Alexander Mengele und Christian Ortlieb. Während Mengele von Beginn an in der Spitzengruppe vertreten war, sicherte sich Ortlieb erst mit dem letzten Spiel den Titel. Damit untermauerte Alexander Mengele erneut seine klare Überlegenheit und wurde auch hier seiner Favoritenrolle vollauf gerecht. Den 2. Platz sicherten sich Dieter Weißenhorner und Benjamin Findler vor Manfred Findler und Harald Gastel.

Fotos: Manfred Findler (SV Unterknöringen)



Auf unserem Foto die Erstplatzierten der Einzelkonkurrenz von links: Michael Schwenk (2. Platz), Alexander Mengele (1. Platz) und Harald Gastel (3. Platz)



Auch im Doppel war Alexander Mengele (links im Bild) erfolgreich. Ihm zur Seite stand mit Christian Ortlieb (rechts) sein Kollege aus der 1. Mannschaft.

## Gastronomie in Burgau und Umgebung

### Deutsche/Intern. Küche:

- Gasthof Jehle, Limbach
- Waldrestaurant Stubenweiher, Ebersbach
- Wendels Keglerhof
- Carinas Urschlössle, Unterknöringen
- Gasthaus z. Bindewirt
- Gasthof zum Adler, Unterknöringen
- Gasthof zur Linde, Oberknöringen

- Reality Restaurant, Cocktailbar
- Cocktailbar Na Und

### Italienische Küche

- Ristorante Romana
- Ristorante Il Tramonto
- Ristorante Dá Raffaele
- Pizzeria Porta Nuova
- Ristorante Da Salvatore
- Feinkost Italmec
- Pizzeria Venezia
- Na Pizz Ristorante

### Griechische Küche

- Restaurant Delphi
- Restaurant Mykonos, Unterknöringen

### Imbiss & Lieferdienste

- Pizza Express
- Pizza-Pasta
- Grillhaus Morina
- City Kebab 27
- Can Kebab
- Ewin Kebab
- Asia Imbiss Havy
- Asia Imbiss Doan

### Cafés

- Eiscafé Firenze
- Eiscafé Venezia
- Eggsteins Kaffeehaus
- Gaststätte Romantika
- Shisha & Cocktail-Lounge Paradiso 2

### Gastronomie in der Umgebung

- Kulturstadt Wörleschwang [kultur-stadt-woerleschwang.de](http://kultur-stadt-woerleschwang.de)

Wir möchten mit dieser Auflistung auf die zahlreichen kulinarischen Angebote der Stadt aufmerksam machen. Unterstützen Sie die Gastronomen mit Ihrer Einkehr.

Liste ohne Gewähr auf Richtigkeit oder Vollständigkeit. Ein Service des Verlags Burgau aktuell.

Erweiterte Einträge, z. B. Öffnungszeiten, Webseite, Sozial Media o. ä. auf Anfrage: Tel. 0171-7964619, [samuel@fischer-medienteam.com](mailto:samuel@fischer-medienteam.com)

## Ferienprogramm beim SV U

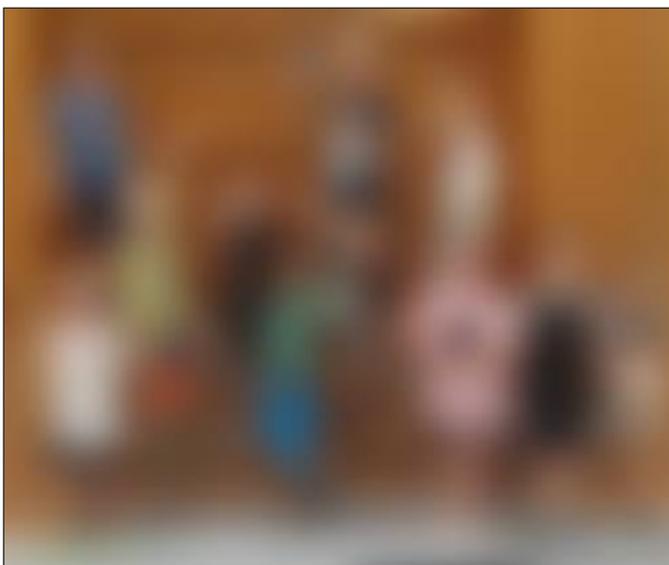
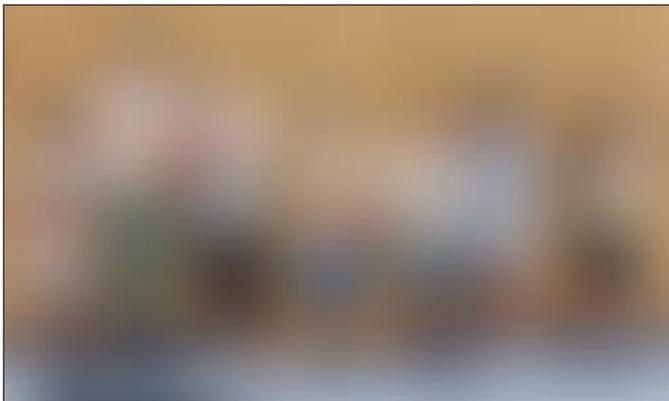
Die Tischtennis-Abteilung des SV Unterknöringen betreute das Ferienprogramm der Stadt Burgau unter dem Motto „Kids für den Tischtennissport begeistern“. Wie schon in den vergangenen Jahren nahmen zahlreiche Kinder an den angebotenen Terminen im Ferienprogramm teil. Im Schnitt nahmen ca. 9 Kinder das Angebot wahr. „Wir konnten 2024 an den sechs Tagen immerhin 53 teilnehmende Kinder, trotz der heißen Temperaturen, begrüßen“, so der SV U-Abteilungsleiter Benjamin Findler.



Die Tischtennis-Abteilung des SV Unterknöringen führt jeden Mittwoch von 18:00 Uhr bis 19:30 Uhr und jeden Freitag von 17:30 Uhr bis 19:00 Uhr ein Schnuppertraining für Neulinge durch. Jugendleiter Florian Nägele sowie Trainer Michael Fibi würden sich freuen, wenn einige Kinder des Ferienprogramms auch Spaß am Tischtennisspielen gefunden hätten und die angebotenen Trainingseinheiten besuchen würden.

Viel Spaß hatten die Kinder mit den verschiedenen Spielen, die Jugendtrainer Michael Fibi mit seinen Helfern ausgearbeitet hat. Am Ende des Ferienprogramms konnten sieben Kinder ihre Urkunden und Medaillen für das abgelegte Sportabzeichen in Empfang nehmen.

Bilder: SV Unterknöringen



ANZEIGEN

**Elektro Deisenhofer** GmbH  
Meisterfachbetrieb!

- ✓ Planung und Installation
- ✓ Baustrom
- ✓ Reparatur und Service
- ✓ PV-Anlagen
- ✓ Neubau und Sanierung
- ✓ Biogasanlagen

Brementalstr. 1 · 89331 Burgau | Telefon: 0 82 22 - 41 35 0 35  
E-Mail: info@elektro-deisenhofer.de | www.elektro-deisenhofer.de

Zur Unterstützung unseres Teams, suchen wir aktuell einen/eine **Kundendienst Mitarbeiter/-in** **Anlagenmechaniker/-in** **Installateur/-in SHK** (m/w/d) oder eine Fachkraft mit ähnlicher oder vergleichbarer Ausbildung und Berufserfahrung.

**Sanitär RUF**  
Heizung Haustechnik GmbH  
Industriestraße 45-47 89331 Burgau  
Tel. 08222 / 67 49 www.rufhs.de

**Bewerbung jetzt an: info@rufhs.de**

**Burgau aktuell** braucht ab sofort **AUSTRÄGERINNEN UND AUSTRÄGER** für einen Job an der frischen Luft!

Kurzfristig zur Urlaubs- und Krankheitsvertretung, bzw. zur Übernahme von einzelnen Verteilgebieten.

**Wir bitten um Meldung beim Verlag:**  
Fischer-Medienteam, Tel. 0171-7964619  
E-Mail: samuel@fischer-medienteam.com

90 Jahre bewegtes Leben

# Hans-Joachim Radeck feiert 90. Geburtstag

Es ist ein außergewöhnlicher Lebenslauf, auf den Hans-Joachim Radeck zurückblicken kann. Betrachtet man das Leben als Landkarte, so gibt es in der Lebensgeschichte des Regierungsdirektors im Ruhestand zahlreiche Standortmarkierungen zu setzen. Geboren in Glatz in Niederschlesien, mit seiner Familie vom Krieg vertrieben und durch seine jahrelange Tätigkeit im öffentlichen Dienst hat er nicht nur zahlreiche Stationen in Deutschland, sondern auch im Ausland zu verzeichnen: In Heppstädt in Mittelfranken erlebte er mit seiner Mutter und seinen vier Geschwistern das Kriegsende. Die Wirtschaftsschule besuchte er in Forchheim und absolvierte dort auch eine Verwaltungslehre bei der Kreishandwerkerschaft. 1955 meldete er sich nach der Rückkehr seines Vaters aus der Kriegsgefangenschaft zur Bundeswehr. Der Übertritt in die Bundeswehrverwaltung ermöglichte ihm die Ausbildung zum Beamten für den gehobenen nichttechnischen Verwaltungsdienst und seine Karriere nahm ihren Lauf. Seine Frau Regina heiratete er 1963 in Hammelburg bei Bad Kissingen.



lie nach Holland. Zuletzt kam er mit seiner Frau und seinen beiden Töchtern auf vielen Umwegen nach Burgau, um die Behördenleitung der Standortverwaltung Leipheim zu übernehmen – das ist inzwischen über 40 Jahre her. Seine berufliche Laufbahn beendete er nach weiteren Tätigkeiten in Weimar und Dresden.

Doch auch sein Ruhestand gestaltete sich nach mehr als 45 Jahren im öffentlichen Dienst nicht wirklich ruhig. Zahlreiche Ehrenämter, Reisen nach Skandinavien und Russland sowie Arbeiten am Eigenheim hielten Hans-Joachim Radeck auf Trab. Vor einem halben Jahr hat er nun damit begonnen, seine bewegte Lebensgeschichte festzuhalten. Unzählige Fotoalben, Skizzen und Texte zeugen inzwischen von seiner Familiengeschichte und er ist noch lange nicht fertig.

Kürzlich hat Hans-Joachim Radeck im Kreis seiner Liebsten seinen 90. Geburtstag gefeiert. Ein hohes Alter, das man dem Senior nicht anmerkt, wenn er mit enormem Erinnerungsvermögen bildreich von seinen faszinierenden Erlebnissen erzählt. Sein Rezept, um mit den immer vorhandenen Unzulänglichkeiten fertig zu werden: sich nicht in der Vergangenheit vergraben, sich nicht vor der Zukunft fürchten und bewusst in der Gegenwart mit ihren Problemen leben.

Am Sonntag, den 27.10.2024, freuen wir uns, Sie herzlich zur feierlichen Einweihung der neuen Brücke in der Bleichstraße 18, 89331 Burgau, einzuladen. Zur Feier des Tages bietet der Krankenpflegeverein Ihnen ab 11:00 Uhr kulinarische Schmankerl wie Weißwurst und Wiener mit Semmel oder Breze an. Dazu gibt es erfrischende Getränke. Im Anschluss wird Kaffee und Kuchen angeboten.

## Einweihung der Brücke zur Seniorenwohnanlage am 27. Oktober 2024 mit Tag der offenen Tür

Am Sonntag, den 27.10.2024, freuen wir uns, Sie herzlich zur feierlichen Einweihung der neuen Brücke in der Bleichstraße 18, 89331 Burgau, einzuladen. Zur Feier des Tages bietet der Krankenpflegeverein Ihnen ab 11:00 Uhr kulinarische Schmankerl wie Weißwurst und Wiener mit Semmel oder Breze an. Dazu gibt es erfrischende Getränke. Im Anschluss wird Kaffee und Kuchen angeboten.

**Parallel zur Brückeneinweihung veranstaltet der Krankenpflegeverein von 11:00 bis 15:00 Uhr einen Tag der offenen Tür.** Nutzen Sie die Gelegenheit, die Tagespflegeeinrichtung zu besichtigen und sich umfassend zu informieren.

Der gesamte Erlös dieser Veranstaltung wird den Hochwasseropfern in Burgau gespendet.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen und ein schönes Fest!

## Gute Noten für den Krankenpflegeverein

Der Krankenpflegeverein Burgau e.V. hat in der letzten Prüfung sowohl in der Ambulanz als auch bei der Tagespflege des Medizinischen Dienstes die Note „sehr gut“ erworben.

Der Krankenpflegeverein Burgau e.V. ist sehr stolz auf solche engagierten Mitarbeiter/innen. Die Umsetzung aller möglicher digitaler und technischer Hilfsmittel optimieren das Bemühen, pflegebedürftige Mitmenschen zu unterstützen, damit sie so lange wie möglich im häuslichen Umfeld bleiben können. Das Angebot des KPV umfasst eine Sozialstation mit ambulanter Versorgung und Pflegeberatung, eine neue Tagespflege, betreutes Wohnen und Essen auf Rädern auch am Wochenende und Feiertagen (Tel.: 08222-40990).

**PRÜFGRUNDLAGE AB 2017**

Dieser Transparenzbericht wurde auf Grundlage der ab dem 1. Januar 2017 gültigen Pflegeeinzelvereinbarung erstellt.

**Qualität des ambulanten Pflegedienstes Krankenpflegeverein Burgau e. V.**

Bleichstraße 18, 89331 Burgau · Tel.: +49 822240990 · Fax: +49 822240998  
 krankpflegeverein-burgau@t-online.de · www.krankpflegeverein-burgau.de

<b>Pflegende Leistungen</b> bis zu 17 Kriterien	<b>Äußerlich verwertbare pflegerische Leistungen</b> bis zu 8 Kriterien	<b>Übersichtlichkeit und Organisation</b> bis zu 8 Kriterien	<b>Gesamtergebnis</b> Rechnerisches Gesamtergebnis bis zu 34 Kriterien	<b>Beurteilung der pflegebedürftigen Menschen</b> bis zu 12 Kriterien
<b>1,0</b> sehr gut	<b>1,0</b> sehr gut	<b>1,0</b> sehr gut	<b>1,0</b> sehr gut	<b>1,0</b> sehr gut

**Ergebnis der Qualitätsprüfung: 1,0 sehr gut**

**Erklärungen zum Bewertungssystem**  
 Vertraglich vereinbarte Leistungsangebote  
 Qualitätsprüfung nach § 114 Abs. 1 SGB XI am 18.09.2024  
 Prüfungsart: Anzahl der versorgten Menschen: 285  
 Anzahl der in die Prüfung einbezogenen pflegebedürftigen Menschen: 8  
 Anzahl der pflegebedürftigen Menschen, die an der Beurteilung der pflegebedürftigen Menschen teilgenommen haben: 7

**Kommentar des Pflegedienstes**  
 Weitere Leistungsangebote und Strukturdaten

Bitte beachten Sie, dass ein Einrichtungsvergleich nur auf der Grundlage von Bereichen mit gleicher Prüfgrundlage und Bewertungssystematik möglich ist.  
 Bewertungen auf der Grundlage der bis zum 31. Dezember 2018 gültigen alten Transparenzvereinbarung und Bewertungen auf der Grundlage der seit dem 1. Januar 2017 geltenden neuen Transparenzvereinbarung sind nicht miteinander vergleichbar.

**Notenskala:** 1 sehr gut / 2 gut / 3 befriedigend / 4 ausreichend / 5 mangelhaft



## Freiwillige Feuerwehr Burgau

Weitere Infos finden Sie auch auf unserer Webseite:  
[www.Feuerwehr-Burgau.de](http://www.Feuerwehr-Burgau.de)

### Auszug aus unseren Einsätzen:

12.09.2024, 17:48 Uhr

**Verkehrsunfall mit PKW auf der A8**

Feuerwehrdienstleistende: 21

Dauer des Einsatzes: 1,5 Stunden

03.09.2024, 18:08 Uhr

**Brand Maschinenhalle in Behlingen**

Feuerwehrdienstleistende: 6

Dauer des Einsatzes: 4 Stunden

29.08.2024, 17:39 Uhr

**Kellerbrand in Haldenwang**

Feuerwehrdienstleistende: 15

Dauer des Einsatzes: 0,5 Stunden

25.08.2024, 18:51 Uhr

**Verkehrsunfall mit mehreren PKW auf der A8**

Feuerwehrdienstleistende: 19

Dauer des Einsatzes: 1,5 Stunden

22.08.2024, 16:23 Uhr

**Verkehrsunfall mit PKW auf der A8**

Feuerwehrdienstleistende: 23

Dauer des Einsatzes: 1,5 Stunden

12.08.2024, 18:00 Uhr

**Verkehrsunfall mit LKW auf der A8**

Feuerwehrdienstleistende: 24

Dauer des Einsatzes: 1,5 Stunden



**WIR BAUEN IHR  
NEUES ZUHAUSE.**

<b>BADSANIERUNG</b>	<b>MAURER</b>
<b>HOLZBAU &amp; ZIMMEREI</b>	<b>FLIESEN &amp; BODENBELÄGE</b>
<b>HEIZUNGS- UND LÜFTUNGSTECHNIK</b>	<b>MALER</b>
<b>BAUWERKSABDICHTUNG</b>	<b>TROCKENBAU</b>
<b>SANITÄRTECHNIK</b>	<b>ELEKTRO</b>

**SANIERUNG | NEUBAU | UMBAU**

RÖNTGENSTRASSE 4 | 89331 BURGAU  
 TEL. 08222 96 65 60 | [INFO@BAUSAN-SCHWABEN.DE](mailto:INFO@BAUSAN-SCHWABEN.DE)  
[WWW.BAUSAN-SCHWABEN.DE](http://WWW.BAUSAN-SCHWABEN.DE)



**RÖDERER**  
medienproduktion

**DRUCKE  
DIE MAN SEHEN  
UND FÜHLEN KANN**

E. RÖDERER · MARKGRAFENSTR. 7 · 89331 BURGAU · [WWW.ROEDERER-DRUCK.DE](http://WWW.ROEDERER-DRUCK.DE)

125 Jahre Optik und Schmuck Osswald

## Ein Burgauer Traditionsbetrieb feiert Jubiläum



Mittlerweile in fünfter Generation steht der Familienbetrieb für höchste Qualität und erstklassigen Service. Seit der Gründung verfolgen die Burgauer das Ziel, ihren Kundinnen und Kunden die bestmögliche Sehqualität zu bieten. Dabei kombinieren sie ihre langjährige Erfahrung mit bewährter Handwerkskunst und modernster Mess- und Fertigungstechnik.

### ***Das perfekte Seherlebnis***

Auf dem Weg zur optimalen Sehlösung wird neben einer ausführlichen Bedarfsanalyse auch viel Wert auf die genaue Untersuchung der Augen gelegt. Deswegen wird bei jedem Kunden nicht nur die exakte Sehstärke bestimmt, sondern auch immer der Augeninnendruck gemessen sowie ein hochauflösendes Bild der Netzhaut gemacht. So bekommen die Brillen-Experten einen umfassenden Überblick über die Leistungsfähigkeit der Augen und können diese bei der Brillenberatung berücksichtigen.

Daneben wird bei Optik und Schmuck Osswald besonderer Wert auf modische Brillen und eine große Auswahl an aktuellen Trends gelegt. Hier gibt es nicht nur die perfekte Sehhilfe, sondern auch ein Accessoire, das den individuellen Stil unterstreicht – für optimale Sicht und ein modisches Auftreten.

### ***Mal ohne Brille?***

Den Alltag ganz ohne Brille zu bestreiten, ermöglichen Kontaktlinsen. Von klassischen Tages- oder Monatslinsen bis zu individuellen Kontaktlinsen und Gleitsicht-Kontaktlinsen: die richtige Anpassung ist bei allen Kontaktlinsen entscheidend. Erst wenn die Linsen perfekt sitzen und im Alltag ausgiebig getestet wurden, ist man bei Osswald zufrieden. Dieser Service gilt auch für Speziallinsen, z.B. für die Nacht oder bei Keratokonus.

### ***Für Ihren Auftritt***

Das Schmucksortiment von Optik und Schmuck Osswald vereint Eleganz und Vielfalt. Ob zeitloser, edler Goldschmuck oder angesagte modische Trends, die breite Auswahl reicht von klassisch-dezenten Designs bis hin zu auffälligen, trendigen Schmuckstücken oder hochwertigem Edelstahlschmuck für Männer. Gemeinsam mit den Schmuck-Spezialisten lässt sich das perfekte Schmuckstück finden, das den persönlichen Stil unterstreicht und den eigenen Look optimal ergänzt.

### ***Besonderer Dank an die Kundinnen und Kunden***

Das 125. Jubiläum ist nicht nur ein Zeichen für die Beständigkeit des Familienbetriebs, sondern auch für das Vertrauen, das die Kundinnen und Kunden über all die Jahre entgegengebracht haben. Zum Dank profitieren Sie bei Optik und Schmuck Osswald von vielen tollen Jubiläumsangeboten.

Bis zum 9. November 2024 gibt es die Osswald Sehanalyse kostenlos. Wer sich in diesem Zeitraum für eine neue Brille entscheidet, erhält zusätzlich 25 Prozent Preisnachlass auf alle vorrätigen Brillenfassungen und Sonnenbrillen. Auch die ausführliche Kontaktlinsen-Anpassung im Wert von 60 Euro bekommt man im Aktionszeitraum geschenkt.

Natürlich haben sich die Burgauer auch für den Schmuckbereich ein tolles Dankeschön einfallen lassen: Auf das gesamte vorrätige Schmucksortiment erhalten die Kundinnen und Kunden 10 Prozent Rabatt. Das gilt auch für alle Verlobungs- und Trauringbestellungen bis 9. November 2024.

Feiern Sie zusammen mit Optik und Schmuck Osswald Jubiläum und erleben Sie selbst die Begeisterung von bestem Sehen und Aussehen.



*Der Getränkemarkt  
in Ihrer Nähe!*

- Bequem mit dem Auto direkt durch den Markt fahren
- Auf Wunsch wird beim Beladen geholfen
- Veranstaltungsservice
- Kühlanhänger-Vermietung
- Große Auswahl und freundlicher Service

**KELTEREI  
GUM**

**NEUE Öffnungszeiten:**  
Di./Mi./Fr. 9:00–12:00 Uhr  
und 14:00 – 18:00 Uhr  
Sa. 8:00 – 12:00 Uhr

Zollberg 4  
89331 Burgau-  
Unterknöringen  
Tel. 08222 - 2222

# Allerheiligen

Grablichter  
Grablaternen  
Ersatzgläser  
Steinpflege  
Trauerkerzen





**Kerzen-Bader**  
Burgau  
Tel. 08222 - 1432

Wir fertigen für Sie  
7-Tage-Brenner mit Ihrem  
**Wunschmotiv**  
6 Stk. 5,-

KFZ-SACHVERSTÄNDIGER & INGENIEURBÜRO  
**MELCHIOR BUCHER**




Hauptuntersuchungen §29 STVZO inkl. Teiluntersuchungen AU  
Änderungsabnahmen - Schadensgutachten - Wertgutachten

Industriestraße 50 - 89331 Burgau - Telefon 08222 1205  
www.bucher-ingbuero.de

**+ 30**  
Jahre  
in Burgau



**Markus Ahle**

**Gärtnerei-Floristik-Dauergrabpflege**

Dillinger Strasse 34 89331 Burgau  
Öffnungszeiten: 8:30-12:30 und 14:00-18:00  
Mittwoch nachmittag geschlossen

Tel.: 08222/1564 info@gaertnerei-ahle.de www.gaertnerei-ahle.de

**Adalbert Eiband GmbH  
Steinmetzmeisterbetrieb**

Grabdenkmäler und Bauarbeiten aus  
Naturstein seit 1913 in Burgau




Büro:  
Amselweg 1  
89331 Burgau

Tel. 08222 / 2579  
Fax 08222 / 411235  
www.a-eiband.de



## Vorhaus

Steigerung der Energieeffizienz sowie ein schöner und praktischer Schutz vor Wind und Regen!

*Wir beraten Sie gerne hier in Burgau!*

## 30 VERANSTALTUNGEN IN DER KAPUZINER-HALLE

11.10. Geschwister Niederbacher

### Grand Prix Sensation aus Südtirol



In ihrer einmaligen Besetzung überzeugen die Südtiroler mit Gitarre, Steirischer Harmonika, Bassgeige, Akkordeon und glockenklaren Stimmen. In ihren Liedern geht es um Geschichten, die das Leben und ihre Heimat, das Pustertal, erzählen. In ihrem musikalischen Programm präsentieren sie neben ihren eigenen Erfolgsmelodien sowie Volkslieder aus den Bergen.

12.10. Zydeco Annie & Swamp Cats

### Hot'n Spicy



Eigene Songs, internationales Line-Up, voller Tourplan, begeistertes Publikum in ganz Europa – Deutschlands Aushängeschild für die Cajun- und Zydecomusic aus Louisiana (USA). Anja Baldauf versteht es wie keine andere, mit ihrem facettenreichen Spiel und den von ihr komponierten Songs auf ihrem Akkordeon Geschichten zu erzählen.

18. & 19.10.

### Schlagernacht mit Anna-Carina Woitschack & Michael Fischer



Anna-Carina Woitschack und der aus Burgau stammende Sänger Michael Fischer laden ein zur Burgauer Schlagernacht. Die junge und sympathische Künstlerin Anna-Carina Woitschack überzeugte mit ihrer herausragenden Stimme bereits in bekannten TV-Sendungen und bei ihren Live-Konzerten. Sie singt zusammen mit Michael Fischer, der mit seiner außergewöhnlichen Stimme, seinem musikalischen Talent und einer hervorragenden Live-Präsenz begeistert.

26.10. Blechverrückt

### Blasmusik unlackiert & ungeniert



Sieben junge Musiker aus Bayerisch-Schwaben und dem Allgäu, die verrückt nach guter, echter und handgemachter Blasmusik sind. Ihre Auftritte stehen für

Spaß am Musizieren, pure Lebensfreude und beste Unterhaltung mit Blasmusik auf höchstem Niveau. Das Repertoire umfasst die ganze Bandbreite der Blasmusik – vom Traditionsmarsch über Polkas bis hin zu der ein oder anderen „verrückten“ Nummer.

31.10.

### The Beatels

Wir lösen ein Ticket To Ride und fahren mit dem Yellow Submarine die Penny Lane entlang, vorbei an den Strawberry Fields zu Sgt. Pepper's Lonely Hearts Club. Vielleicht



treffen wir dort Eleanor Rigby, Lovely Rita, Michelle oder den Blackbird und können ein wenig über Yesterday plaudern. With a little help from (my) our Friends werden wir beste handgemachte Rock and Roll Music hören.

08.11. Brustmanns Lust

### Crossover Musik aus heiterem Himmel!



Die Songs, die der Solokabarettist Josef Brustmann erfunden hat und im Lustspielhaus erstmals auf die Bühne stellt, sind aus dem prallen Leben gegriffen. „Von der Musik komm ich ja her und vom Singen“, sagt Josef Brustmann. „Immer schon hab ich gesungen und gespielt. Das ist meine ganze Lust, das ist mein ganzes Leben.“

09.11. Mixtape

### Rocknacht



Die sieben Musiker von MIXTAPE huldigen mit höchster Präzision und unglaublicher Spielfreude dem Sound ihrer Jugend – einer wohl einmaligen Mischung aus den coolsten Rocksongs der 70er und 80er Jahre – und schaffen es, die schweißtreibende Rocknacht-Atmosphäre vergangener Tage zurück auf die Bühne zu holen. Ehrlich, professionell, echt und mit einer riesigen Portion Leidenschaft.

# QUER-BEET

Die etwas andere Messe 11.0

**DER EINTRITT IST FREI!**

**Samstag  
02.11.2024 &  
Marktsonntag  
03.11.2024**

**in der Kapuziner-  
halle in Burgau**

[www.querbeet-messe.de](http://www.querbeet-messe.de)

täglich  
von 10.00 -  
18.00 Uhr



S.M. PARKETT &  
FUSSBODENTECHNIK  
GMBH



# Werde Parkettleger/in

→ **Bewirb dich jetzt!**

AUSBILDUNGSSTART 1.9.2025

Start 2024 verpasst? Jetzt noch einsteigen.



Seilerstraße 2 | 89331 Burgau | Tel. 08222/90159 | [info@sm-parkett.de](mailto:info@sm-parkett.de)

**BWS** | Bautechnik GmbH



Ihr starker Partner für Wetter-, Sicht- und Sonnenschutz

UNSER SORTIMENT  
FÜR IHR ZUHAUSE!

- TERRASSENDÄCHER  
VERGLAST UND TEXTIL
- ROLLLÄDEN
- AUSSENJALOUSIEN
- MARKISEN
- SCHRÄGVERSCHATTUNGEN
- WINTERGARTEN-  
VERSCHATTUNGEN
- MOTORISIERUNG &  
STEUERUNGEN
- INNENVER-  
SCHATTUNGEN
- SERVICE &  
REPARATUREN
- UND VIELES  
MEHR...



**MARKISEN**  
AUCH IN REGEN- & WINDSTABIL



**TERRASSENDÄCHER  
UND GLASOASEN**



**BWS** | Bautechnik GmbH  
Wetter-, Sicht- & Sonnenschutz

Gutenbergstraße 1  
89331 Burgau

Telefon 08222- 41002-0  
Fax 08222- 41002-29

[info@bws-bautechnik.de](mailto:info@bws-bautechnik.de)  
[www.bws-bautechnik.de](http://www.bws-bautechnik.de)

# FREAKY FRIDAY 2024



FREITAG 25.10.2024  
VON 14:00–18:00 UHR

**Ahoi, ihr Sparpiraten!**  
**Kommt am FreakyFriday in die Bank nach Burgau,  
Dillingen, Leipheim oder Holzheim.**

Die Sparwoche findet in allen Filialen  
in der Zeit vom **28.10.** bis **31.10.2024** statt.  
Es warten piratenstarke Geschenke und  
einige Überraschungen auf euch.

Alle Neuigkeiten findet ihr  
wie immer auf unseren  
Social-Media-Kanälen.



**VR-Bank**  
**Donau-Mindel eG**

Meine HeimatBank • [heimat-bank.de](https://heimat-bank.de)